

ISSN 2314-3215

Año IV – Nº 105 – julio 2016



Dirección Servicios Legislativos

Dossier legislativo

Actualidad Legislativa Extranjera

Europa y Estados Unidos

Enero – Junio 2016

Dirección Servicios Legislativos

Subdirección Documentación e Información Extranjera

Departamento Investigación e Información Extranjera

Actualidad Legislativa Extranjera

Europa y Estados Unidos

Enero - Junio - 2016

[España](#)

[Estados Unidos](#)

[Francia](#)

[Italia](#)

[Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte](#)

[Unión Europea](#)

DOSSIER LEGISLATIVO
año IV n° 105, julio 2016

PROPIETARIO

Biblioteca del Congreso de la Nación

DIRECTOR RESPONSABLE

Alejandro Lorenzo César Santa

© Biblioteca del Congreso de la Nación

Alsina 1835, 4º piso.

Ciudad Autónoma de Buenos Aires

Queda hecho el depósito que previene la ley 11.723

ISSN 2314-3215

PRESENTACIÓN

Actualidad Legislativa Extranjera. América Latina, Enero - Junio - 2016 es una publicación elaborada por el Departamento Investigación e Información Extranjera de la Biblioteca del Congreso de la Nación. Tiene como fin hacer llegar a nuestros usuarios una síntesis de la legislación vigente, publicada durante el último semestre, en diversos países de Europa y Estados Unidos, disponible para su consulta en nuestro acervo documental, editada en formato digital y distribuida a través de este medio electrónico.

La publicación está estructurada en dos partes:

- Normas sistematizadas según la materia abordada conforme al tesauro utilizado por la Dirección, con las correspondientes remisiones;
- Sumario de Normas Legales por país.

La información seleccionada es de carácter general. Cada uno de los documentos incorporados contiene: tipo y número de acto jurídico, fecha, órgano emisor, título completo en idioma original con su correspondiente traducción y la referencia de publicación.

En caso de interesarles, pueden solicitar los textos completos de cada norma contenida en la presente publicación, a la siguiente dirección de correo electrónico ***investigacion.extranjera@bcn.gob.ar***

Índice Temático

CIENCIA Y TECNOLOGÍA

Bioética

Ciencias Biológicas

Informática

Metrología

COMERCIO

Comercio Interno

Consumidor

COMUNICACIÓN

Servicios Postales

CONSTITUCIÓN

Derechos Constitucionales

Reforma Constitucional

CRIMINOLOGÍA

Delincuencia

CUESTIONES SOCIALES

Ancianidad

Discapacitados

Discriminación

Estupefacientes

Familia

Menores

Mujer

Política Social

Prostitución

CULTURA

Medios de Comunicación

Patrimonio Cultural

Propiedad Intelectual

DEFENSA NACIONAL- SEGURIDAD

[Armamentos y Explosivos](#)
[Defensa Nacional](#)
[Fuerzas Armadas](#)
[Fuerzas de Seguridad y Policía](#)
[Seguridad](#)

[DEMOGRAFÍA](#)
[Migración](#)
[Pueblos Originarios](#)

[DEPORTES Y ENTRETENIMIENTOS](#)
[Dóping en el Deporte](#)

[DERECHO](#)
[Contratos](#)
[Derecho Administrativo](#)
[Derecho Civil](#)
[Derecho Comercial](#)
[Derecho Laboral](#)
[Derecho Penal](#)
[Derecho Procesal Civil y Comercial](#)
[Derecho Procesal Penal](#)

[DESARROLLO ECONÓMICO- HACIENDA PÚBLICA- FINANCIAMIENTO Y](#)
[MONEDA](#)
[Economía y Finanzas](#)
[Empresas](#)
[Entidades Financieras](#)
[Impuestos, Tasas y Contribuciones](#)
[Moneda](#)

[DESARROLLO RURAL](#)
[Agricultura y Ganadería](#)
[Caza](#)
[Sanidad Animal y Vegetal](#)

[EDUCACIÓN](#)
[Planificación y Política Educativa](#)

[INDUSTRIA](#)
[Industria de Envases](#)

[Industria Petroquímica](#)

[OBRAS Y SERVICIOS PÚBLICOS](#)

[Obras Públicas](#)

[PODER EJECUTIVO](#)

[Administración Pública](#)

[POLÍTICA](#)

[Actividad Política](#)

[Terrorismo](#)

[RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE](#)

[Aguas](#)

[Catástrofes](#)

[Contaminación](#)

[Energía](#)

[Hidrocarburos](#)

[Impacto Ambiental](#)

[Protección y Conservación de Recursos Naturales](#)

[Residuos](#)

[RELACIONES INTERNACIONALES](#)

[Ayuda Internacional](#)

[Seguridad Internacional](#)

[SALUD](#)

[Alimentos y Nutrición](#)

[Farmacia](#)

[Investigación Médica](#)

[Medicina](#)

[Productos Medicinales](#)

[Salud Pública](#)

[SEGURIDAD SOCIAL](#)

[Asignaciones Familiares](#)

[TRABAJO Y EMPLEO](#)

[Asociaciones Sindicales](#)

[Beneficios Sociales](#)

[Desocupación Laboral](#)

[Fomento del Empleo](#)
[Minusválidos](#)
[Relaciones Colectivas de Trabajo](#)

[TRANSPORTE](#)
[Ferrocarriles](#)
[Navegación Marítima y Fluvial](#)
[Puertos](#)
[Tránsito](#)
[Transporte Terrestre](#)

[URBANISMO Y VIVIENDA](#)
[Asuntos Urbanos](#)
[Vivienda](#)

Normas sistematizadas por Tesauro

CIENCIA Y TECNOLOGÍA

BIOÉTICA

Italia

1. Decreto, 24 diciembre 2015. Ministerio de Salud. Riparto tra le regioni dei fondi destinati alla ricerca e allo sviluppo di metodi alternativi all’uso degli animali per fini sperimentali. Adjudicación de fondos entre las regiones para la investigación y el desarrollo de métodos alternativos a la utilización de animales con fines experimentales. (Gazzetta Ufficiale. Roma, 29 febrero 2016).

CIENCIAS BIOLÓGICAS

Francia

1. Décret N° 2016-46, 26 enero 2016. Ministerio de Asuntos Sociales, Salud y Derechos de las Mujeres. Relatif à la biologie médicale. Relativo a la biología médica. Modifica el Código de Salud Pública. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 28 enero 2016).

2. Décret N° 2016-273, 4 marzo 2016. Ministerio de Asuntos Sociales y Salud. Relatif à l’assistance médicale à la procréation. Relativo a la asistencia médica de la fecundación asistida. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 6 marzo 2016).

3. Décret N° 2016-796, 14 junio 2016. Ministerio de Justicia. Modifiant le décret no 97-109 du 6 février 1997 relatif aux conditions d’agrément des personnes habilitées à procéder à des identifications par empreintes génétiques dans le cadre d’une procédure judiciaire ou de la procédure extrajudiciaire d’identification des personnes décédées. Modifica el decreto n° 97-109 del 6 de febrero de 1997 relativo con las condiciones de consentimiento de las personas habilitadas para proceder a identificaciones por huellas genéticas en el marco de un procedimiento judicial o en el marco de un procedimiento extrajudicial de identificación de las personas fallecidas. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 16 junio 2016).

INFORMÁTICA

Francia

1. Décret N° 2016-186, 24 febrero 2016. **Primer Ministro**. Modifiant le décret n° 2009-730 du 18 juin 2009 relatif à l’espace de stockage accessible en ligne pris en application de l’article 7 de l’ordonnance n° 2005-1516 du 8 décembre 2005 relative aux échanges électroniques entre les usagers et les autorités administratives et entre les autorités administratives.

Modifica el Decreto n° 2009-730, 18 junio 2009, sobre el espacio de almacenamiento disponible en línea, hecha en virtud del artículo 7 de la Ordenanza N° 2005-1516, 8 diciembre 2005 sobre los intercambios electrónicos entre los usuarios y autoridades administrativas y entre las autoridades administrativas.

Las cuentas que tienen acceso al almacenamiento del sitio " mon.service-public.fr " serán accesibles, a partir del 1 de julio de 2016, sobre el sitio "servicio - public.fr".

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 febrero 2016).

METROLOGÍA

España

1. Real Decreto N° 244/2016, 3 junio 2016. **Ministerio de Industria, Energía y Turismo**. Por el que se desarrolla la Ley N° 32/2014¹, de 22 de diciembre, de Metrología.
(Boletín Oficial del Estado. Madrid, 7 junio 2016).

Francia

1. Décret N° 2016-769, 9 junio 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital**. Relatif aux instruments de mesure.

Relativo a los instrumentos de medición.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 11 junio 2016 y 25 junio rectificación).

COMERCIO

COMERCIO INTERNO

Estados Unidos

1. Public Law 114-125, 24 febrero 2016. **“Trade Facilitation and Trade Enforcement Act of 2015”**. Reautoriza la facilitación del comercio y la implementación de funciones y actividades comerciales y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

¹ En Dossier N° 67: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio – Diciembre 2014.

CONSUMIDOR

Francia

1. Décret N° 2016-10, 8 enero 2016. **Ministerio de Finanzas y Cuentas Públicas.** Relatif au label «investissement socialement responsable».

Relativo a la etiqueta “inversión socialmente responsable”.

Conformidad de la certificación de un producto o servicio.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 10 enero 2016).

2. Décret N° 2016-624, 18 mayo 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Fixant les conditions de qualification des personnes qui font de l’information par démarchage ou de la prospection pour des médicaments vétérinaires, y compris des aliments médicamenteux.

Establece las condiciones de calificación de las personas que hacen la información por venta a domicilio o la prospección para medicinas veterinarias, incluido alimentos medicamentosos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 20 mayo 2016).

3. Décret N° 2016-685, 27 mayo 2016. **Primer Ministro.** Autorisant les téléservices tendant à la mise en oeuvre du droit des usagers de saisir l’administration par voie électronique.

Autoriza a los teleservicios destinados a la aplicación del derecho de los usuarios a aplicar a la administración por vía electrónica.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 29 mayo 2016).

4. Décret N° 2016-884, 29 junio 2016. **Ministerio de Comercio, Industria y Digital.** Relatif à la partie réglementaire du code de la consommation.

Relativo a la parte reglamentaria del código de los consumidores.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 junio 2016).

5. Ordonnance N° 2016-301, 14 marzo 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital.** Relative à la partie législative du code de la consommation.

Relativa a la parte legislativa del código de consumidores.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 16 marzo 2016).

(*) Ver también:

DERECHO. Derecho Comercial. Francia 4.

COMUNICACIÓN

SERVICIOS POSTALES

(*) Ver:

DERECHO. Contratos. Italia 1.

CONSTITUCIÓN

DERECHOS CONSTITUCIONALES

Francia

1. Décret N° 2016-463, 14 abril 2016. **Ministerio de Justicia**. Relatif à l’application de l’article 61-1 de la Constitution à la Cour nationale du droit d’asile.

Relativo a la aplicación del artículo 61-1 de la Constitución a la Corte nacional del derecho de asilo. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 15 abril 2016).

REFORMA CONSTITUCIONAL

Italia

1. Testo di legge costituzionale, approvato in seconda votazione a maggioranza assoluta, ma inferiore ai due terzi dei membri di ciascuna Camera, recante: «Disposizioni per il superamento del bicameralismo paritario, la riduzione del numero dei parlamentari, il contenimento dei costi di funzionamento delle istituzioni, la soppressione del CNEL e la revisione del titolo V della parte II della Costituzione». **Cámara de Diputados**.

Texto de Ley Constitucional aprobado en la segunda votación por mayoría absoluta, pero inferior de dos tercios de los miembros de cada Cámara, relativo a: «Disposiciones para la superación del bicameralismo partidario, la reducción del número de parlamentarios, la contención de los gastos de funcionamiento de las instituciones, la supresión del CNEL y la revisión del título V de la parte II de la Constitución”.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 15 abril 2016).

CRIMINOLOGÍA

DELINCUENCIA

Francia

1. Décret N° 2016-553, 6 mayo 2016. **Ministerio del Interior**. Portant modifications de dispositions relatives à la prévention de la délinquance.

Sustenta modificaciones de disposiciones relativas a la prevención de la delincuencia.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 7 mayo 2016).

(*) Ver también:

CUESTIONES SOCIALES. Menores. Estados Unidos 1.

POLÍTICA. Terrorismo. Unión Europea 1.

CUESTIONES SOCIALES

ANCIANIDAD

Estados Unidos

1. Public Law 114–144, 19 abril 2016. **“Older Americans Act Reauthorization Act of 2016”**.

Reautoriza la Ley “Older Americans Act of 1965” y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

DISCAPACITADOS

Francia

1. Décret N° 2016-100, 2 febrero 2016. **Ministerio de Trabajo, Empleo, Formación Profesional y Dialogo Social**. Relatif à la reconnaissance de la lourdeur du handicap.

Relativo al reconocimiento de los inconvenientes que produce la discapacidad.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 4 febrero 2016).

2. Décret N° 2016-783, 10 junio 2016. **Ministerio de la Función Pública**. Relatif au fonds pour l’insertion des personnes handicapées dans la fonction publique.

Relativo a los fondos para la inserción de personas discapacitadas en la función pública.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 12 junio 2016).

Italia

1. Legge N° 112, 22 junio 2016. Disposizioni in materia di assistenza in favore delle persone con disabilità grave prive del sostegno familiare.

Disposiciones en materia de asistencia en favor de las personas con discapacidad severa sin soporte familiar.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 24 junio 2016).

DISCRIMINACION

Francia

1. **Loi N° 2016-832**, 24 junio 2016. Visant à lutter contre la discrimination à raison de la précarité sociale.

Sobre la lucha contra la discriminación en razón de la precariedad social.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 25 junio 2016).

2. **Décret N° 2016-830**, 22 junio 2016. **Ministerio del Interior**. Portant création des comités opérationnels de lutte contre le racisme et l’antisémitisme.

Sustenta la creación de comités operativos para luchar contra el racismo y el antisemitismo.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 24 junio 2016).

ESTUPEFACIENTES

Estados Unidos

1. **Public Law 114-154**, 16 mayo 2016. **“Transnational Drug Trafficking Act of 2015”**.

Otorga al Departamento de Justicia herramientas adicionales para apuntar al tráfico de drogas extraterritorial y para otros propósitos.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

2. **Public Law 114-182**, 22 junio 2016. **“Frank R. Lautenberg Chemical Safety for the 21st Century Act”**.

Moderniza la ley “Toxic Substances Control Act” y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Francia

1. **Décret N° 2016-196**, 25 febrero 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud**. Relatif aux délais prévus par l’article 12 du décret n° 2014-128² du 14 février 2014 relatif à la toxicovigilance.

Relativo a los plazos previstos por el artículo 12 del Decreto nº 2014-128 de 14 de febrero de 2014, toxicovigilancia.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 febrero 2016).

(*) Ver también:

SALUD. Productos Medicinales. Estados Unidos 1.

FAMILIA

Francia

² En Dossier N° 53: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Enero - Junio 2014.

1. Décret N° 2016-842, 24 junio 2016. **Ministerio de las Familias, Infancias y Derechos de las Mujeres.** Relatif à la garantie contre les impayés de pensions alimentaires et modifiant les dispositions relatives à l'allocation de soutien familial.

Relativo a la garantía contra la falta de pago de pensiones alimentarias y que modifican las disposiciones relativas al subsidio de apoyo familiar.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 junio 2016).

(*) Ver también:

CUESTIONES SOCIALES. Menores. Estados Unidos 2.

MENORES

Estados Unidos

1. Public Law 114–119, 8 febrero 2016. **“International Megan’s Law to Prevent Child Exploitation and Other Sexual Crimes Through Advanced Notification of Traveling Sex Offenders”.**

Protege a los niños y otras personas del abuso sexual y la explotación incluyendo la trata y el turismo sexual, mediante la notificación por adelantado de los viajes a realizarse por delincuentes sexuales registrados hacia fuera de los Estados Unidos al gobierno del país de destino y, requerir de los gobiernos extranjeros notificar a Estados Unidos cuando algún delincuente sexual trate de entrar a los Estados Unidos y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

2. Public Law 114–165, 3 junio 2016. **“Native American Children’s Safety Act”.**

Modifica la ley “Indian Child Protection and Family Violence Prevention Act” para solicitar cheques de antecedentes antes de la colocación de niños en hogares de guarda por parte de los Tribunales de nativos americanos.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

3. Public Law 114-184, 30 junio 2016. **“Recovering Missing Children Act”.**

Modifica el Código de Impuestos Internos de 1986 para permitir la divulgación de determinada información contenida en las declaraciones de impuestos para el propósito de investigaciones en casos de explotación o desaparición de niños.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Francia

1. Loi N° 2016-297. 14 marzo 2016. Relative à la protection de l’enfant.

Relativa a la protección de los niños.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 15 marzo 2016).

2. Décret N° 2016-840, 24 junio 2016. **Ministerio de Justicia.** Pris en application de l’article L. 221-2-2 du code de l’action sociale et des familles et relatif à l’accueil et aux conditions d’évaluation de la situation des mineurs privés temporairement ou définitivement de la protection de leur famille.

Sobre la aplicación del artículo L.221-2-2 del código de acción social y de familias y relativo a la recepción y condiciones de evaluación de la situación de menores privados temporalmente o definitivamente de la protección de su familia.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 junio 2016).

Italia

1. Legge N° 12, 20 enero 2016. Disposizioni per favorire l'integrazione sociale dei minori stranieri residenti in Italia mediante l'ammissione nelle società sportive appartenenti alle federazioni nazionali, alle discipline associate o agli enti di promozione sportiva.

Disposiciones destinadas a facilitar la integración social de los menores extranjeros que residen en Italia a través de la admisión en clubes deportivos pertenecientes a las asociaciones nacionales, a las disciplinas asociadas o a las entidades de promoción de los deportes.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 1 febrero 2016).

(*) Ver también:

DERECHO. Derecho Procesal Penal. Unión Europea 1.

EDUCACION. Planificación y Política Educativa. Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte 1.

MUJER

Francia

1. Décret N° 2016-743, 2 junio 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud**. Relatif aux compétences des sages-femmes en matière d'interruption volontaire de grossesse par voie médicamenteuse et en matière de vaccination.

Relativo a las competencias de las parteras en materia de interrupción voluntaria de embarazo por vía medicamentosa y en materia de vacunación.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 5 junio 2016).

2. Décret N° 2016-865, 29 junio 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud**. Relatif à la participation de l'assuré pour les frais liés à la contraception des mineures d'au moins quinze ans.

Relativo a la participación del asegurado para los gastos vinculados a la anticoncepción de las menores por lo menos de quince años.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 junio 2016).

POLÍTICA SOCIAL

Francia

1. Décret N° 2016-5, 5 enero 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales, Salud y Derechos de las Mujeres**. Portant création du Centre national des soins palliatifs et de la fin de vie.

Sustenta la creación del Centro nacional de cuidados paliativos y del fin de vida.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 6 enero 2016).

2. **Décret N° 2016-404**, 4 abril 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif à l’information des personnes prises en charge dans les centres d’hébergement.
Relativo a la información de las personas atendidas en los centros de alojamiento.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 6 abril 2016).

3. **Décret N°2016-502**, 22 abril 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Relatif au cahier des charges national des services d’aide et d’accompagnement à domicile et modifiant le code de l’action sociale et des familles.
Relativo al pliego de condiciones nacionales de los servicios de ayuda y de acompañamiento a domicilio y modifica el código de la acción social y de las familias.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 24 abril 2016).

4. **Décret N° 2016-641**, 19 mayo 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Relatif à la domiciliation des personnes sans domicile stable.
Relativo a la domiciliación de las personas sin hogar estable.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 21 mayo 2016).

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. **Chapter 5**, 16 marzo 2016. “Childcare Act 2016”.
Crea disposiciones con respecto al cuidado gratuito de niños para padres trabajadores y sobre la publicación de información sobre cuidado de niños y temas relacionados por parte de autoridades locales en Inglaterra.
(The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

(*) Ver también:

TRABAJO Y EMPLEO. Fomento del Empleo. Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte 1.

PROSTITUCION

Francia

1. **Loi N° 2016-444**. 13 abril 2016. Visant à renforcer la lutte contre le système prostitutionnel et à accompagner les personnes prostituées.
Reforzar la lucha contra el sistema de la prostitución y el acompañamiento a las personas prostituidas.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 14 abril 2016).

CULTURA

MEDIOS DE COMUNICACIÓN

Estados Unidos

1. **Public Law 114-185**, 30 junio 2016. **“FOIA Improvement Act of 2016”**. Completa y mejora la ley “Freedom of Information Act” (Libertad de Información). (Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Francia

1. **Décret N° 2016-511**, 26 abril 2016. **Ministerio de Cultura y Comunicación**. Relatif au fonds de soutien aux médias d’information sociale de proximité. Relativo al fondo de apoyo de los medios de comunicación de información social comunitaria. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 abril 2016).

PATRIMONIO CULTURAL

Estados Unidos

1. **Public Law 114-151**, 9 mayo 2016. **“Protect and Preserve International Cultural Property Act”**. Protege y preserva la propiedad cultural internacional que se encuentra en riesgo debido a inestabilidad política, conflictos armados, desastres naturales y para otros propósitos. (Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Italia

1. **Decreto Legislativo N° 2**, 7 enero 2016. **Presidencia de la República**. Attuazione della direttiva 2014/60/UE relativa alla restituzione dei beni culturali usciti illecitamente dal territorio di uno Stato membro e che modifica il regolamento (UE) n. 1024/2012. Aplicación de la Directiva 2014/60/UE relativa a la restitución de bienes culturales que hayan salido de forma ilegal del territorio de un Estado miembro y se modifica el Reglamento (UE) N° 1024/2012. (Gazzetta Ufficiale. Roma, 11 enero 2016).

PROPIEDAD INTELECTUAL

España

1. **Real Decreto N° 224/2016**, 27 mayo 2016. **Ministerio de Educación, Cultura y Deporte**. Por el que se desarrolla el régimen jurídico de las obras huérfanas. Sobre ley de propiedad intelectual. (Boletín Oficial del Estado. Madrid, 11 junio 2016).

DEFENSA NACIONAL - SEGURIDAD

ARMAMENTOS Y EXPLOSIVOS

Francia

1. **Décret N° 2016-156**, 15 febrero 2016. **Ministerio del Interior**. Relatif au fichier national des interdits d’acquisition et de détention d’armes.

Relativo al archivo nacional de la prohibición de adquisición y portación de armas.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 17 febrero 2016).

Italia

1. **Decreto**, 5 abril 2016. **Ministerio de Salud**. Modifica del decreto del Ministro della sanità 28 aprile 1998, concernente: «Requisiti psicofisici minimi per il rilascio ed il rinnovo dell’autorizzazione al porto di fucile per uso di caccia e al porto d’armi per uso difesa personale».

Modificación del Decreto del Ministerio de Salud 28 abril 1998, relativo a: "Requisitos psicofísicos mínimos para la expedición y renovación de la autorización para la portación de rifle de caza y portación de armas para uso de defensa personal".
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 21 abril 2016).

Unión Europea

1. **Reglamento (UE) N° 425/2016**, 9 marzo 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativo a los equipos de protección individual y por el que se deroga la Directiva 89/686/CEE del Consejo.
(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 31 marzo 2016).

DEFENSA NACIONAL

Estados Unidos

1. **Public Law 114-143**, 11 abril 2016. **“Integrated Public Alert and Warning System Modernization Act of 2015”**.

Modifica la Ley “Homeland Security Act 2002” para ordenar a la Agencia Federal de Administración de Emergencias modernizar el Sistema Integrado de Alerta y Advertencia Pública de los Estados Unidos y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

FUERZAS ARMADAS

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. Chapter 21, 12 mayo 2016. “Armed Forces Act 2016”.

Modifica la ley “Armed Forces Act 2006”; crea disposiciones con respecto a la disciplina del servicio; dispone sobre los Comités de Pensiones de Guerra dispuestos por el artículo 25 de la ley “Social Security Act 1989”; establece disposiciones con respecto a los bomberos del Ministerio de Defensa; y dicta disposiciones conexas.

(The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

FUERZAS DE SEGURIDAD Y POLICIA

Estados Unidos

1. Public Law 114–139, 18 marzo 2016. “Taiwan Interpol Observer Status”.

Ordena al Secretario de Estado desarrollar una estrategia para obtener status de Observador para Taiwan en la Organización Internacional de Policía Criminal (INTERPOL) y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

SEGURIDAD

Francia

1. Loi N° 2016-339. 22 marzo 2016. Relative à la prévention et à la lutte contre les incivilités, contre les atteintes à la sécurité publique et contre les actes terroristes dans les transports collectifs de voyageurs.

Relativa a la prevención y a la lucha contra los actos incivilizados, contra los atentados a la seguridad pública y contra los actos terroristas en el transporte público de pasajeros.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 15 marzo 2016).

DEMOGRAFÍA

MIGRACIÓN

Francia

1. Loi N° 2016-274. 1 marzo 2016. Relative au droit des étrangers en France.

Relativa a los derechos de los extranjeros en Francia.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 8 marzo 2016).

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. Chapter 19, 12 mayo 2016. “Immigration Act 2016”.

Establece disposiciones sobre inmigración y asilo; dispone sobre el acceso a servicios, instalaciones, licencias y trabajo con referencia al status inmigratorio; crea disposiciones sobre la implementación de determinadas leyes sobre el mercado laboral; dispone sobre los requisitos idiomáticos para los trabajadores del sector público; dispone tarifas para pasaportes y registro civil y dicta disposiciones conexas.

(The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

Unión Europea

1. Directiva Nº 2016/801/UE, 11 mayo 2016. Parlamento Europeo y el Consejo. Relativa a los requisitos de entrada y residencia de los nacionales de países terceros con fines de investigación, estudios, prácticas, voluntariado, programas de intercambio de alumnos o proyectos educativos y colocación au pair.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 21 mayo 2016).

PUEBLOS ORIGINARIOS

(*) Ver:

CUESTIONES SOCIALES. Menores. Estados Unidos 2.

DEPORTE Y ENTRETENIMIENTOS

DÓPING EN EL DEPORTE

Francia

1. Décret N° 2016-83, 29 enero 2016. Ministerio de la Ciudad, Jóvenes y Deportes. Portant diverses dispositions relatives à la lutte contre le dopage.

Sustenta diversas disposiciones relativas a la lucha contra el dopaje.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 31 enero 2016).

2. Décret N° 2016-84, 29 enero 2016. Ministerio de la Ciudad, Jóvenes y Deportes. Relatif aux sanctions disciplinaires en matière de lutte contre le dopage.

Relativo a las sanciones disciplinarias en materia de lucha contra el dopaje.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 31 enero 2016).

ESPECTÁCULOS DEPORTIVOS

Francia

1. Loi N° 2016-564. 10 mayo 2016. Renforçant le dialogue avec les supporters et la lutte contre le hooliganisme.

Refuerza el dialogo con los simpatizantes y la lucha contra el vandalismo.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 11 mayo y rectificación 20 mayo 2016).

DERECHO

CONTRATOS

Francia

1. Décret N° 2016-86, 1 febrero 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital.** Relatif aux contrats de concession.

Relativo a los contratos de concesión.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 2 y 6 rectificado febrero 2016).

2. Décret N° 2016-360, 25 marzo 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital.** Relatif aux marchés publics.

Relativo a los contratos públicos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 marzo 2016).

3. Décret N° 2016-361, 25 marzo 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital.** Relatif aux marchés publics de défense ou de sécurité.

Relativo a los contratos públicos de defensa o de seguridad.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 marzo 2016).

Italia

1. Legge N° 11, 28 enero 2016. Deleghe al Governo per l’attuazione delle direttive 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014, sull’aggiudicazione dei contratti di concessione, sugli appalti pubblici e sulle procedure d’appalto degli enti erogatori nei settori dell’acqua, dell’energia, dei trasporti e dei servizi postali, nonché per il riordino della disciplina vigente in materia di contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture.

Delega al Gobierno la aplicación de las Directivas 2014/23/UE, 2014/24/UE y 2014/25/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 26 febrero 2014, sobre la adjudicación de contratos de concesión, sobre contratación pública y relativa a la contratación por entidades que operan en el sector del agua, la energía, los transportes y los servicios postales, así como para reordenar las normas vigentes sobre los contratos públicos relativos a obras, servicios y suministros.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 29 enero 2016).

DERECHO ADMINISTRATIVO

Italia

1. Decreto Legislativo N° 10, 22 enero 2016. Modifica e abrogazione di disposizioni di legge che prevedono l'adozione di provvedimenti non legislativi di attuazione, a norma dell'articolo 21 della legge 7 agosto 2015, n. 124³.

Modifica y deroga las disposiciones de leyes que proveen la adopción de medidas no legislativas de actuación, de conformidad con el artículo 21 de la Ley N° 124, 7 agosto 2015.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 28 enero 2016).

2. Decreto del Presidente del Consejo de Ministros N° 40, 16 febrero 2016. Regolamento recante le regole tecnico-operative per l'attuazione del processo amministrativo telematico.

Reglamento por el que se establecen normas técnicas y operativas para la implementación del proceso administrativo electrónico.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 21 marzo 2016).

3. Decreto Legislativo N° 97, 25 mayo 2016. **Presidencia de la República**. Revisione e semplificazione delle disposizioni in materia di prevenzione della corruzione, pubblicità e trasparenza, correttivo della legge 6 novembre 2012, n. 190⁴ e del decreto legislativo 14 marzo 2013, n. 33⁵, ai sensi dell'articolo 7 della legge 7 agosto 2015, n. 124⁶, in materia di riorganizzazione delle amministrazioni pubbliche.

Revisión y simplificación de las disposiciones relativas en materia de prevención de la corrupción, publicidad y transparencia, correctivo de la Ley N° 190, 6 noviembre 2012, y del Decreto Legislativo N° 33, 14 marzo 2013, en virtud del artículo 7 de la Ley N° 124, 7 agosto 2015, sobre la reorganización de las administraciones públicas.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 8 junio 2016).

DERECHO CIVIL

Francia

1. Décret N° 2016-185, 23 febrero 2016. **Ministerio de Justicia**. Pris pour l'application de l'ordonnance n° 2015-1288⁷ du 15 octobre 2015 portant simplification et modernisation du droit de la famille.

Para la aplicación de la Ordenanza N° 2015-1288 de 15 octubre 2015 sobre la simplificación y modernización del derecho de familia.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 25 febrero 2016).

Italia

^{3, 6 y 7} En Dossier N° 95: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2015.

⁴ En Dossier N° 10: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2012.

⁵ En Dossier N° 25: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Enero – Junio 2013.

1. Legge N° 76, 20 mayo 2016. Regolamentazione delle unioni civili tra persone dello stesso sesso e disciplina delle convivenze.

Reglamentación de la unión civil entre personas del mismo sexo y disposiciones de convivencia. (Gazzetta Ufficiale. Roma, 21 mayo 2016).

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. Chapter 8, 23 marzo 2016. “Riot Compensation Act 2016”.

Deroga la ley “Riot (Damages) Act 1886” y crea disposiciones sobre tipo de reclamos, procedimientos, toma de decisiones y límites a los montos pagaderos en relación con un nuevo esquema de compensaciones para propiedades dañadas, destruidas o robadas en el transcurso de disturbios.

(The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

(*) Ver también:

CUESTIONES SOCIALES. Menores. Estados Unidos 2. Francia 2. Familia. Francia 1.

EDUCACION. Planificación y Política Educativa. Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte 1.

DERECHO COMERCIAL

Estados Unidos

1. Public Law 114-153, 11 mayo 2016. “Defend Trade Secrets Act of 2016”.

Modifica el Capítulo 90 del Título 18 del Código de los Estados Unidos para otorgar jurisdicción federal para el delito de robo de secretos comerciales y para otros propósitos. (Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Francia

1. Décret N° 2016-296, 11 marzo 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital**. Relatif à la simplification de formalités en matière de droit commercial.

Relativa a la simplificación de los trámites en materia de derecho comercial.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 13 marzo 2016).

2. Ordonnance N° 2016-65, 29 enero 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital**. Relative aux contrats de concession.

Relativa a los contratos de concesión.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 enero 2016).

3. Ordonnance N° 2016-131, 10 febrero 2016. **Ministerio de Justicia**. Portant réforme du droit des contrats, du régime général et de la preuve des obligations.

Sustenta reforma del derecho de los contratos, del régimen general y de la prueba de las obligaciones.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 11 febrero 2016).

4. Ordonnance N° 2016-351, 25 marzo 2016. **Ministerio de Finanzas y Cuentas Públicas.** Sur les contrats de crédit aux consommateurs relatifs aux biens immobiliers à usage d’habitation. Sobre los contratos de crédito a los consumidores relativos a los bienes inmuebles para uso de vivienda.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 marzo 2016 y rectificada 23 abril 2016).

DERECHO LABORAL

Francia

1. Ordonnance N° 2016-413, 7 abril 2016. **Ministerio de Trabajo, Empleo, Formación Profesional y Dialogo Social.** Relative au contrôle de l’application du droit du travail. Relativo al control de la aplicación del derecho laboral.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 8 abril 2016).

Italia

1. Decreto, 15 diciembre 2015. **Ministerio de Trabajo y Políticas Sociales.** Modalità di comunicazione delle dimissioni e della risoluzione consensuale del rapporto di lavoro. Modo de comunicación de la renuncia y la terminación de la relación laboral.
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 11 enero 2016).

2. Decreto, 7 abril 2016. **Ministerio de Trabajo y Política Social.** Incentivi al passaggio al lavoro part-time in prossimità del pensionamento di vecchiaia, ai sensi dell’art. 1, comma 284, della legge 28 dicembre 2015, n. 208 (legge di stabilità 2016). Incentivos para cambiar al trabajo a tiempo parcial en las proximidades de la pensión de vejez, de conformidad con el art. 1, apartado 284, de la Ley N° 208, 28 diciembre 2015 (Ley de Estabilidad 2016).
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 18 mayo 2016).

3. Decreto Legislativo N° 116, 20 junio 2016. **Presidencia de la República.** Modifiche all’articolo 55 -quater del decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165, ai sensi dell’articolo 17, comma 1, lettera s), della legge 7 agosto 2015, n. 124⁸, in materia di licenziamento disciplinare. Modificaciones del artículo 55 quater del Decreto Legislativo N° 165, 30 marzo 2001, de conformidad con el artículo 17, apartado 1, letra s), de la ley N° 124, 7 agosto 2015, en relación con el despido disciplinario.
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 28 junio 2016).

DERECHO PENAL

⁸ En Dossier N° 95: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2015.

Estados Unidos

1. **Public Law 114-186**, 30 junio 2016. **“Fraud Reduction and Data Analytics Act of 2015”.**

Aumenta los controles y procedimientos financieros y administrativos de las Agencias Federales para la evaluación y mitigación de los riesgos de fraude, mejora el desarrollo y uso de datos analíticos de las Agencias Federales para identificar, prevenir y responder al fraude incluso los pagos indebidos.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Francia

1. **Décret N° 2016-867**, 29 junio 2016. **Ministerio de Justicia.** Portant application des articles 230-40 à 230-42 du code de procédure pénale.

Sustenta aplicación de los artículos 230-40 a 230-42 del código de procedimiento penal.

Permiten incluir en un expediente secreto ciertos elementos relativos a la geolocalización cuando el conocimiento de estos últimos pueden poner en peligro la integridad física de una persona, miembros de su familia o de sus allegados.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 junio 2016).

Italia

1. **Legge N° 41**, 23 marzo 2016. Introduzione del reato di omicidio stradale e del reato di lesioni personali stradali, nonché disposizioni di coordinamento al decreto legislativo 30 aprile 1992, n. 285, e al decreto legislativo 28 agosto 2000, n. 274.

Introducción del delito de homicidio en carretera y delito de lesiones en carretera, así como disposiciones de coordinación del Decreto Legislativo N° 285, 30 abril 1992, y del Decreto Legislativo N° 274, 28 agosto 2000.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 24 marzo 2016).

2. **Legge N° 115**, 16 junio 2016. Modifiche all’articolo 3 della legge 13 ottobre 1975, n. 654, in materia di contrasto e repressione dei crimini di genocidio, crimini contro l’umanità e crimini di guerra, come definiti dagli articoli 6, 7 e 8 dello statuto della Corte penale internazionale.

Modificaciones al artículo 3 de la Ley N° 654, 13 octubre 1975, relativo a la aplicación y el enjuiciamiento de delitos de genocidio, crímenes contra la humanidad y crímenes de guerra tal como se define en los artículos 6, 7 y 8 del Estatuto de la Corte Penal Internacional.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 28 junio 2016).

3. **Decreto Legislativo N° 7**, 15 enero 2016. **Presidencia de la República.** Disposizioni in materia di abrogazione di reati e introduzione di illeciti con sanzioni pecuniarie civili, a norma dell’articolo 2, comma 3, della legge 28 aprile 2014, n. 67⁹.

Disposiciones sobre la derogación de los delitos e introducción de los actos con penas monetarias civiles, de conformidad con el artículo 2, párrafo 3, de la Ley N° 67, 28 abril 2014.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 22 enero 2016).

⁹ En Dossier N° 53: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Enero - Junio 2014.

4. Decreto Legislativo N° 8, 15 enero 2016. **Presidencia de la República**. Disposizioni in materia di depenalizzazione, a norma dell’articolo 2, comma 2, della legge 28 aprile 2014, n. 67¹⁰.

Disposiciones en materia de despenalización, de acuerdo al artículo 2, párrafo 2, de la Ley N° 67, 28 abril 2014.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 22 enero 2016).

5. Decreto Legislativo N° 73, 12 mayo 2016. **Presidencia de la República**. Attuazione della decisione quadro 2008/675/GAI, relativa alla considerazione delle decisioni di condanna tra Stati membri dell’Unione europea in occasione di un nuovo procedimento penale.

Aplicación de la Decisión marco 2008/675/GAI relativa a la consideración de condenas en los Estados miembros de la Unión Europea en el marco de un nuevo procedimiento penal.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 20 mayo 2016).

6. Decreto Legislativo N° 74, 12 mayo 2016. **Presidencia de la República** Attuazione della decisione quadro 2009/315/ GAI, relativa all’organizzazione e al contenuto degli scambi fra gli Stati membri di informazioni estratte dal casellario giudiziario.

Aplicación de la Decisión marco 2009/315/GAI relativa a la organización y al contenido del intercambio entre los Estados miembros de información del registro de antecedentes penales.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 20 mayo 2016).

7. Decreto Legislativo N° 75, 12 mayo 2016. **Presidencia de la República** Attuazione della decisione 2009/316/GAI che istituisce il Sistema europeo di informazione sui casellari giudiziari (ECRIS), in applicazione dell’articolo 11 della decisione quadro 2009/315/ GAI.

Aplicación de la Decisión 2009/316/GAI sobre la creación del Sistema europeo de antecedentes penales (ECRIS), en aplicación del artículo 11 de la Decisión marco 2009/315 /GAI.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 20 mayo 2016).

Unión Europea

1. Directiva N° 2016/343/UE, 9 marzo 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Por la que se refuerzan en el proceso penal determinados aspectos de la presunción de inocencia y el derecho a estar presente en el juicio.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 11 marzo 2016).

(*) Ver también:

CUESTIONES SOCIALES. Menores. Estados Unidos 1.

DEFENSA NACIONAL - SEGURIDAD. Defensa Nacional. Estados Unidos 1.

DERECHO. Derechos Humanos. Unión Europea 1.

DERECHO PROCESAL CIVIL Y COMERCIAL

Italia

¹⁰ En Dossier N° 53: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Enero - Junio 2014.

1. Decreto, 28 diciembre 2015. **Ministerio de Justicia**. Modifiche alle specifiche tecniche previste dall'articolo 34, comma 1 del decreto 21 febbraio 2011, n. 44, recante regolamento concernente le regole tecniche per l'adozione, nel processo civile e nel processo penale, delle tecnologie dell'informazione e della comunicazione, in attuazione dei principi previsti dal decreto legislativo 7 marzo 2005, n. 82, e successive modificazioni, ai sensi dell'articolo 4, commi 1 e 2 del decreto-legge 29 dicembre 2009, n. 193, convertito nella legge 22 febbraio 2010, n. 24.

Modificaciones en las especificaciones técnicas establecidas en el artículo 34, párrafo 1, del Decreto N° 44, 21 febrero 2011, que establece el Reglamento sobre reglas técnicas para la adopción, en el proceso civil y en el proceso penal, de tecnologías de la información y comunicación, en ejecución de los principios previstos por el Decreto Legislativo N° 82, 7 marzo 2005, y sucesivas modificaciones, de conformidad con el artículo 4, apartados 1 y 2 del Decreto-Ley N° 193, 29 diciembre 2009, convertido en la Ley N° 24, 22 febrero 2010.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 7 enero 2016).

DERECHO PROCESAL PENAL

Francia

1. Loi N° 2016-457, 14 abril 2016. Relative à l'information de l'administration par l'autorité judiciaire et à la protection des mineurs.

Relativa a la información de la administración por la autoridad judicial y a la protección de la infancia.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 15 abril 2016).

2. Décret N° 2016-214, 26 febrero 2016. **Ministerio de Justicia**. Relatif aux droits des victimes.

Relativo a los derechos de las víctimas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 28 febrero 2016).

Italia

1. Decreto Legislativo N° 212, 15 diciembre 2015. **Presidencia de la República**. Attuazione della direttiva 2012/29/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 25 ottobre 2012, che istituisce norme minime in materia di diritti, assistenza e protezione delle vittime di reato e che sostituisce la decisione quadro 2001/220/GAI.

Modifiche al codice di procedura penale.

Aplicación de la Directiva 2012/29/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 25 octubre 2012, que establece normas mínimas sobre derechos, asistencia y protección de las víctimas de delitos y se sustituye la Decisión marco 2001/220/GAI.

Modifica el Código de Procedimiento Penal.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 5 enero 2016).

Unión Europea

1. Directiva Nº 2016/800/UE, 11 mayo 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativa a las garantías procesales de los menores sospechosos o acusados en los procesos penales. (Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 21 mayo 2016).

(*) Ver también:

DERECHO. Derecho Procesal Civil y Comercial. Italia 1.

DERECHOS HUMANOS

Unión Europea

1. Directiva Nº 2016/680/UE, 27 abril 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativa a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales por parte de las autoridades competentes para fines de prevención, investigación, detección o enjuiciamiento de infracciones penales o de ejecución de sanciones penales, y a la libre circulación de dichos datos y por la que se deroga la Decisión Marco 2008/977/JAI del Consejo. (Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 4 mayo 2016).

2. Reglamento (UE) Nº 679/2016, 27 abril 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos y por el que se deroga la Directiva 95/46/CE. (Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 4 mayo 2016).

DESARROLLO ECONÓMICO - HACIENDA PÚBLICA - FINANCIAMIENTO Y MONEDA

ECONOMÍA Y FINANZAS

Francia

1. Loi Nº 2016-819, 21 junio 2016. Réformant le système de répression des abus de marché. Reformando el sistema de represión de los abusos del mercado. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 22 junio 2016).

2. Ordonnance Nº 2016-823, 23 junio 2016. **Ministerio de Finanzas y Cuentas Públicas**. Relative aux marchés d'instruments financiers. Transposition de la Directive 2014/65/UE du Parlement européen et du Conseil du 15 mai 2014. Relativa a los mercados de instrumentos financieros. Transposición de la Directiva 2014/65/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 15 de mayo 2014. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 24 junio 2016).

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. Chapter 14, 4 mayo 2016. “Bank of England and Financial Services Act 2016”.

Crea disposiciones con respecto al Banco de Inglaterra; dispone sobre la regulación de los servicios financieros; establece disposiciones sobre la emisión de billetes; y para propósitos conexos.

(The National Archives, Her Majesty`s Stationery Office).

EMPRESAS

Francia

1. Loi N° 2015-1776¹¹. 28 diciembre 2015. Relative à l`adaptation de la société au vieillissement (rectificatif).

Relativo a la adaptación de las sociedades no actualizadas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 16 enero 2016).

2. Décret N° 2016-40, 25 enero 2016. **Ministerio de Trabajo, Empleo, Formación Profesional y Dialogo Social**. Instituant une aide à l`embauche dans les petites et moyennes entreprises.

Establece una ayuda en la contratación en las pequeñas y medianas empresas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 enero 2016).

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. Chapter 12, 4 mayo 2016. “Enterprise Act 2016”.

Establece disposiciones con respecto a la promoción de las empresas y el crecimiento económico; sobre el trabajo en día domingo; y disposiciones sobre límites a las indemnizaciones en el sector público.

(The National Archives, Her Majesty`s Stationery Office).

Unión Europea

1. Directiva N° 2016/881/UE, 25 mayo 2016. **Consejo**. Modifica la Directiva 2011/16/UE en lo que respecta al intercambio automático obligatorio de información en el ámbito de la fiscalidad.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 3 junio 2016).

2. Directiva N° 2016/943/UE, 8 junio 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativa a la protección de los conocimientos técnicos y la información empresarial no divulgados (secretos comerciales) contra su obtención, utilización y revelación ilícitas.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 15 junio 2016).

ENTIDADES FINANCIERAS

¹¹ En Dossier N° 95: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2015.

Italia

1. Decreto Legislativo N° 30, 15 febrero 2016. **Presidencia de la República**. Attuazione della direttiva 2014/49/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 16 aprile 2014, relativa ai sistemi di garanzia dei depositi.

Aplicación de la Directiva 2014/49/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 16 abril 2014 relativa a los sistemas de garantía de depósitos.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 8 marzo 2016).

IMPUESTOS, TASAS Y CONTRIBUCIONES

(*) Ver:

CUESTIONES SOCIALES. Menores. Estados Unidos 3.

MONEDA

(*) Ver:

DESARROLLO ECONÓMICO - HACIENDA PÚBLICA - FINANCIAMIENTO Y MONEDA. Economía y Finanzas. Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte 1.

DESARROLLO RURAL

AGRICULTURA Y GANADERÍA

Francia

1. Décret N° 2016-58, 28 enero 2016. **Ministerio de Finanzas y Cuentas Públicas**. Pris pour application de l'article 94 de la loi n° 2014-1170¹² du 13 octobre 2014 d'avenir pour l'agriculture, l'alimentation et la forêt.

Para la aplicación del artículo 94 de la ley n° 2014-1170, 13 octubre 2014, de futuro para la agricultura, la alimentación y la silvicultura.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 enero 2016).

2. Ordonnance N° 2016-623, 19 mayo 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud**. Portant transposition de la directive 2014/40/UE sur la fabrication, la présentation et la vente des produits du tabac et des produits connexes.

¹² En Dossier N° 67: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio – Diciembre 2014.

Sustenta transposición de la directiva 2014/40/UE en la fabricación, la presentación y la venta de los productos del tabaco y de productos conexos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 20 mayo 2016).

Italia

1. Decreto Legislativo N° 6, 12 enero 2016. **Presidencia de la República**. Recepimento della direttiva 2014/40/UE sul ravvicinamento delle disposizioni legislative, regolamentari e amministrative degli Stati membri relative alla lavorazione, alla presentazione e alla vendita dei prodotti del tabacco e dei prodotti correlati e che abroga la direttiva 2001/37/CE.

Incorporación de la Directiva 2014/40/UE relativa a las disposiciones legislativas, reglamentarias y administrativas de los Estados miembros en el ámbito de la fabricación, presentación y venta de productos de tabaco y productos afines, y deroga la Directiva 2001/37/CE.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 18 enero 2016).

CAZA

(*) Ver:

DEFENSA NACIONAL - SEGURIDAD. Armamentos y Explosivos. Italia 1.

SANIDAD ANIMAL Y VEGETAL

Francia

1. Décret N° 2016-758, 7 junio 2016. **Ministerio de Agricultura, Agroalimentario y Forestal**. Relatif au commerce et à la protection des animaux de compagnie.

Relativo al comercio y a la protección de los animales de compañía.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 9 junio 2016).

EDUCACIÓN

PLANIFICACIÓN Y POLÍTICA EDUCATIVA

Francia

1. Décret N° 2016-269, 2016. **Ministerio de Educación Nacional, Enseñanza Superior e Investigación**. Modifiant le décret n° 2015-996¹³ du 17 août 2015 portant application de l’article 67

¹³ En Dossier N° 95: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2015.

de la loi no 2013-595¹⁴ du 8 juillet 2013 d’orientation et de programmation pour la refondation de l’école de la République et relatif au fonds de soutien au développement des activités périscolaires. Modifica el decreto n° 2015-996, 17 agosto 2015 que sustenta aplicación del artículo 67 de la ley n° 2013-595 del 8 julio 2013 de orientación y programación para la renovación de la escuela de la República y relativo al fondo de apoyo del desarrollo de las actividades extraescolares. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 6 marzo 2016).

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. Chapter 6, 16 marzo 2016. “Education and Adoption Act 2016”.

Crea disposiciones sobre las escuelas que están causando preocupación en Inglaterra, incluye disposiciones sobre su conversión en Academias y sobre los poderes de intervención; y crea disposiciones sobre los acuerdos para llevar a cabo funciones de adopción por parte de gobiernos locales en Inglaterra.

(The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

(*) Ver también:

DEMOGRAFÍA. Migración. Unión Europea 1.

INDUSTRIA

INDUSTRIA DE ENVASES

Estados Unidos

1. Public Law 114–116, 28 enero 2016. “**Child Nicotine Poisoning Prevention Act of 2015**”.

Requiere envases especiales para contenedores de nicotina líquida y dicta otras disposiciones. (Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Italia

1. Decreto Legislativo N° 39, 15 febrero 2016. **Presidencia de la República**. Attuazione della direttiva 2014/27/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014, che modifica le direttive 92/58/CEE, 92/85/CEE, 94/33/CE, 98/24/CE del Consiglio e la direttiva 2004/37/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, allo scopo di allinearle al regolamento (CE) n. 1272/2008, relativo alla classificazione, all’etichettatura e all’imballaggio delle sostanze e delle miscele.

Aplicación de la Directiva 2014/27/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 26 febrero 2014, que modifica las Directivas 92/58/CEE, 92/85/CEE, 94/33/CE, 98/24/CE del Consejo y la Directiva 2004/37/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, con el fin de ponerlas en consonancia con el Reglamento (CE) N° 1272/2008 sobre clasificación, etiquetado y envasado de sustancias y mezclas.

¹⁴ En Dossier N° 39: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2013.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 14 marzo 2016).

INDUSTRIA PETROQUIMICA

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. Chapter 20. 12 mayo 2016. “Energy Act 2016”.

Crea disposiciones con respecto a la Autoridad del Petróleo y Gas y sus funciones; con respecto a los derechos de uso de la infraestructura de exploración y producción de petróleo; sobre el abandono de instalaciones offshore, gasoductos submarinos e infraestructura de la exploración y producción del petróleo; extiende la Parte 1A de la ley “Petroleum Act 1998” para Irlanda del Norte; establece disposiciones sobre la divulgación de información para los propósitos de los acuerdos internacionales; establece disposiciones sobre las tarifas con respecto a las actividades relativas al petróleo, gas, dióxido de carbono y gasoductos; crea disposiciones sobre energía eólica; y para propósitos conexos.

(The National Archives, Her Majesty`s Stationery Office).

OBRAS Y SERVICIOS PÚBLICOS

OBRAS PÚBLICAS

(*) Ver:

DERECHO. Contratos. Italia 1.

PODER EJECUTIVO

ADMINISTRACIÓN PÚBLICA

Francia

1. Loi N° 2016-483. 20 abril 2016. Relative à la déontologie et aux droits et obligations des fonctionnaires.

Relativa a la deontología y a los derechos y las obligaciones de los funcionarios.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 21 abril 2016).

Italia

1. Legge N° 208, 28 diciembre 2015. Disposizioni per la formazione del bilancio annuale e pluriennale dello Stato.
Legge di stabilità 2016.
Disposiciones para la elaboración del presupuesto anual y plurianual del Estado.
Ley de Estabilidad 2016.
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 30 diciembre 2015).

MINISTERIOS, SECRETARÍAS Y SUBSECRETARÍAS

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. Chapter 11, 23 marzo 2016. “Scotland Act 2016”.
Modifica la ley “Scotland Act 1998” y dispone sobre las funciones de los ministros escoceses; y establece otras disposiciones.
(The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

POLÍTICA

ACTIVIDAD POLÍTICA

Italia

1. Legge N° 20, 15 febrero 2016. Modifica all’articolo 4 della legge 2 luglio 2004, n. 165, recante disposizioni volte a garantire l’equilibrio nella rappresentanza tra donne e uomini nei consigli regionali.
Modificación del artículo 4 de la Ley N° 165, 2 julio 2004, sobre disposiciones destinadas a garantizar un equilibrio en la representación entre mujeres y hombres en los consejos regionales.
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 25 febrero 2016).

ELECCIONES

Francia

1. Loi Organique N°2016-506. 25 abril 2016. De modernisation des règles applicables à l’élection présidentielle.
De modernización de las reglas aplicables a la elección presidencial.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 abril 2016).

2. Loi N° 2016-508, 25 abril 2016. Modernisation de diverses règles applicables aux élections.
Modernización de diversas reglas aplicables a las elecciones.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 abril 2016).

TERRORISMO

Francia

1. Loi N° 2016-731. 3 junio 2016. Renforçant la lutte contre le crime organisé, le terrorisme et leur financement, et améliorant l’efficacité et les garanties de la procédure pénale.

Refuerza la lucha contra el crimen organizado, el terrorismo y su financiación, mejora la eficacia y las garantías del procedimiento penal.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 4 junio 2016).

Unión Europea

1. Directiva N° 2016/681/UE, 27 abril 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo.** Relativa a la utilización de datos del registro de nombres de los pasajeros (PNR) para la prevención, detección, investigación y enjuiciamiento de los delitos de terrorismo y de la delincuencia grave.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 4 mayo 2016).

(*) Ver también:

SALUD. Salud Pública. Francia 3.

RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE

AGUAS

Estados Unidos

1. Public Law 114-162, 20 mayo 2016. **“Federal Water Pollution Control Act”.**

Modifica la ley “Federal Water Pollution Control Act” para reautorizar el Programa Nacional de Estuarios y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Italia

1. Decreto N° 100, 2 mayo 2016. **Ministerio de Media Ambiente, protección de la Tierra y el Mar.** Regolamento recante criteri per il rilascio dell’autorizzazione al ravvenamento o all’accrescimento artificiale dei corpi idrici sotterranei al fine del raggiungimento dell’obiettivo di qualità, ai sensi dell’articolo 104, comma 4 -bis , del decreto legislativo 3 aprile 2006, n. 152.

Reglamento que establece los criterios para la concesión de la autorización para la recarga o crecimiento artificial de las masas de agua subterránea con el fin de alcanzar el objetivo de calidad, de conformidad con el artículo 104, párrafo 4 bis del Decreto Legislativo N° 152, 3 abril 2006.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 13 junio 2016).

(*) Ver también:

DERECHO. Contratos. Italia 1.

CATÁSTROFES

(*) Ver:

DEFENSA NACIONAL - SEGURIDAD. Defensa Nacional. Estados Unidos 1.

CONTAMINACIÓN

España

1. Real Decreto N° 144/2016, 8 abril 2016. **Ministerio de Industria, Energía y Turismo**. Por el que se establecen los requisitos esenciales de salud y seguridad exigibles a los aparatos y sistemas de protección para su uso en atmósferas potencialmente explosivas y por el que se modifica el Real Decreto 455/2012, de 5 de marzo, por el que se establecen las medidas destinadas a reducir la cantidad de vapores de gasolina emitidos a la atmósfera durante el repostaje de los vehículos de motor en las estaciones de servicio.

(Boletín Oficial del Estado. Madrid, 14 abril 2016).

Francia

1. Décret N° 2015-1928, 31 diciembre 2015. **Ministerio de Ecología, Desarrollo Sostenible y Energía**. Portant modification de diverses dispositions relatives aux aides à l’achat ou à la location de véhicules automobiles peu polluants de la partie réglementaire du code de l’énergie.

Sustenta modificación de disposiciones diversas relativas a las ayudas para la compra o el alquiler de vehículos automóviles poco contaminantes de la parte reglamentaria del código de energía.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 3 enero 2016).

2. Décret N° 2016-379, 30 marzo 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima**. Relatif aux modalités de mise en oeuvre de la limitation des sacs en matières plastiques à usage unique.

Relativo a las modalidades de aplicación de la limitación a las bolsas de plástico para uso único.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 31 marzo 2016).

3. Décret N° 2016-753, 7 junio 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima**. Relatif aux évaluations des émissions de gaz à effet de serre et de polluants atmosphériques à réaliser dans le cadre des plans de déplacements urbains.

Relativo a las evaluaciones de las emisiones de gas de efecto invernadero y de contaminantes atmosféricos que hay que realizar en el marco de los planes de desplazamientos urbanos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 9 junio 2016).

4. Décret N° 2016-858, 29 junio 2016. Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima. Relatif aux certificats qualité de l'air.

Relativo a los certificados de calidad del aire.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 junio 2016).

5. Décret N° 2016-859, 29 junio 2016. Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima. Relatif aux procédures d'approbation, de mise à disposition sur le marché ainsi que de déclaration des produits et des substances actives biocides.

Relativo a los procedimientos de aprobación, puesta a disposición en el mercado y de información de productos y sustancias activas biocidas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 junio 2016).

Italia

1. Decreto Legislativo N° 27, 15 febrero 2016. Presidencia de la República. Attuazione della direttiva 2013/56/UE che modifica la direttiva 2006/66/CE relativa a pile e accumulatori e ai rifiuti di pile e accumulatori per quanto riguarda l'immissione sul mercato di batterie portatili e di accumulatori contenenti cadmio destinati a essere utilizzati negli utensili elettrici senza fili e di pile a bottone con un basso tenore di mercurio, e che abroga la decisione 2009/603/CE della commissione.

Aplicación de la Directiva 2013/56/UE que modifica la Directiva 2006/66/CE relativa a las pilas y cargadores relativo a la puesta en el mercado de baterías portátiles y cargadores que contengan cadmio, destinados a ser utilizados en herramientas eléctricas inalámbricas y pilas de botón con un bajo contenido de mercurio, y se deroga la decisión 2009/603/CE de la Comisión.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 5 marzo 2016).

2. Decreto del Presidente del Consejo de Ministros, 18 abril 2016. Approvazione dell'aggiornamento del Piano nazionale infrastrutturale per la ricarica dei veicoli alimentati ad energia elettrica approvato con decreto del Presidente del Consiglio dei ministri 26 settembre 2014¹⁵.

Aprobación del Plan Nacional de infraestructura para la recarga de vehículos propulsados por energía eléctrica tal como fue aprobado por el Decreto del Presidente del Consejo de Ministros 26 septiembre 2014.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 30 junio 2016).

(*) Ver también:

RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE. Aguas. Estados Unidos 1. Hidrocarburos. Estados Unidos 1.

ENERGÍA

España

¹⁵ En Dossier N° 67: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio – Diciembre 2014.

1. Real Decreto N° 56/2016, 12 febrero 2016. **Ministerio de Industria, Energía y Turismo**. Por el que se transpone la Directiva 2012/27/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 25 de octubre de 2012, relativa a la eficiencia energética, en lo referente a auditorías energéticas, acreditación de proveedores de servicios y auditores energéticos y promoción de la eficiencia del suministro de energía.
(Boletín Oficial del Estado. Madrid, 13 febrero 2016).

Estados Unidos

1. Public Law 114–121, 8 febrero 2016. **“Electrify Africa Act of 2015”**.
Establece una política integradora del Gobierno de los Estados Unidos para impulsar los esfuerzos de los países del Africa Subsahariana para desarrollar una mezcla apropiada de soluciones energéticas, incluyendo la energía renovable, para un acceso más amplio y mejor distribuido para reducir la pobreza, promover resultados de desarrollo e impulsar el crecimiento económico y para otros propósitos.
(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Francia

1. Décret N° 2016-9, 8 enero 2016. **Ministerio de Ecología, Desarrollo Sostenible y Energía**.
Concernant les ouvrages de production et de transport d’énergie renouvelable en mer.
Referente a las obras de producción y de transporte de energía renovables en el mar.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 10 enero 2016).

2. Décret N° 2016-23, 18 enero 2016. **Ministerio de Ecología, Desarrollo Sostenible y Energía**.
Relatif à la définition de la puissance installée des installations de production d’électricité qui utilisent des énergies renouvelables.
Relativo a la definición de la capacidad instalada en las centrales de electricidad que utilizan energías renovables.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 20 enero 2016).

3. Décret N° 2016-170, 18 febrero 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima**. Relatif à la procédure d’appel d’offres pour les installations de production d’électricité.
Relativo a la tramitación del recurso de ofertas para las instalaciones de producción de electricidad.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 21 febrero 2016).

4. Décret N° 2016-565, 10 mayo 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima**. Pris pour l’application de l’article 45 de la loi n° 2015-992¹⁶ du 17 août 2015 relative à la transition énergétique pour la croissance verte.
Tomado para la aplicación del artículo 45 de la ley n° 2015-992, 17 de agosto 2015 relativa a la transición energética por el cambio climático.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 11 mayo 2016).

¹⁶ En Dossier N° 95: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2015.

5. Ordonnance N° 2016-130, 10 febrero 2016. **Ministerio de Ecología, Desarrollo Sostenible y Energía.** Portant adaptation des livres I et III du code de l'énergie au droit de l'Union européenne et relatif aux marchés intérieurs de l'électricité et du gaz.
Sustenta adaptación de los libros I y III del código de energía al derecho de la Unión Europea y en los mercados interiores de la electricidad y el gas.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 11 febrero 2016).

6. Ordonnance N° 2016-411, 7 abril 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Portant diverses mesures d'adaptation dans le secteur gazier.
Sustenta medidas diversas de adaptación en el sector gasífero.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 8 abril 2016).

Italia

1. Decreto, 16 febrero 2016. **Ministerio de Desarrollo Económico.** Aggiornamento della disciplina per l'incentivazione di interventi di piccole dimensioni per l'incremento dell'efficienza energetica e per la produzione di energia termica da fonti rinnovabili.
Actualización del marco para el fomento de las intervenciones de pequeñas dimensiones para aumentar la eficiencia energética y para la producción de energía térmica de fuentes renovables.
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 2 marzo 2016).

2. Decreto, 23 junio 2016. **Ministerio de Desarrollo Económico.** Incentivazione dell'energia elettrica prodotta da fonti rinnovabili diverse dal fotovoltaico.
Incentivo de la energía eléctrica producida a partir de fuentes renovables distintas de la fotovoltaica.
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 29 junio 2016).

(*) Ver también:

DERECHO. Contratos. Italia 1.

INDUSTRIA. Industria Petroquímica. Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte 1.

HIDROCARBUROS

Estados Unidos

1. Public Law 114-183, 22 junio 2016. **“Protecting our Infrastructure of Pipelines and Enhancing Safety Act of 2016”** o la ley **“PIPES Act of 2016”**.
Modifica el Título 49 del Código de los Estados Unidos para mejorar la seguridad del transporte por gasoducto y dicta otras disposiciones.
(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

(*) Ver también:

INDUSTRIA. Industria Petroquímica. Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte 1.

IMPACTO AMBIENTAL

Italia

1. Decreto, 24 diciembre 2015. **Ministerio de Medio Ambiente, Territorio y Mar**. Adozione dei criteri ambientali minimi per l’affidamento di servizi di progettazione e lavori per la nuova costruzione, ristrutturazione e manutenzione di edifici per la gestione dei cantieri della pubblica amministrazione e criteri ambientali minimi per le forniture di ausili per l’incontinenza.

Adopción de los criterios ambientales mínimos para la adjudicación de los servicios de proyección y trabajo para la nueva construcción, renovación y mantenimiento de edificios para la gestión de los sitios de la administración pública y criterios ambientales mínimos para el suministro de productos para la incontinenza.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 21 enero 2016).

Unión Europea

1. Directiva Nº 2016/802/UE, 11 mayo 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativa a la reducción del contenido de azufre de determinados combustibles líquidos.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 21 mayo 2016).

(*) Ver también:

RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE. Contaminación. España 1.

PROTECCIÓN Y CONSERVACIÓN DE RECURSOS NATURALES

Italia

1. Legge Nº 221, 28 diciembre 2015. Disposizioni in materia ambientale per promuovere misure di green economy e per il contenimento dell’uso eccessivo di risorse naturali.

Disposiciones en materia ambiental para promover medidas de “economía verde” y para la contención del uso excesivo de recursos naturales.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 18 enero 2016).

Unión Europea

1. Reglamento (UE) Nº 426/2016, 9 marzo 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Sobre los aparatos que queman combustibles gaseosos y por el que se deroga la Directiva 2009/142/CE.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 31 marzo 2016).

RESIDUOS

Francia

1. Décret N° 2016-288, 10 marzo 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Portant diverses dispositions d’adaptation et de simplification dans le domaine de la prévention et de la gestion des déchets.

Sustenta diversas disposiciones de adaptación y simplificación en el campo de la prevención y gestión de residuos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 12 marzo 2016).

2. Décret N° 2016-811, 17 junio 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Relatif au plan régional de prévention et de gestion des déchets.

Relativo al plan regional de prevención y gestión de los residuos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 19 junio 2016).

3. Décret N° 2016-836, 24 junio 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Relatif aux modalités de consigne ou de système de reprise équivalent des bouteilles de gaz destinées à un usage individuel et à la gestion des déchets de bouteilles de gaz.

Relativo a las modalidades de consigna o de sistema de recuperación equivalente de las botellas de gas destinadas a un uso individual y a una gestión de los residuos de botellas de gas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 junio 2016).

Italia

1. Decreto del Presidente del Consejo de Ministros, 7 marzo 2016. Misure per la realizzazione di un sistema adeguato e integrato di gestione della frazione organica dei rifiuti urbani, ricognizione dell’offerta esistente ed individuazione del fabbisogno residuo di impianti di recupero della frazione organica di rifiuti urbani raccolta in maniera differenziata, articolato per regioni.

Medidas para la realización de un sistema adecuado e integrado de gestión de la fracción orgánica de residuos municipales, reconocimiento de la oferta existente y detección de las necesidades para la recuperación de la fracción orgánica de los residuos urbanos recogidos de diferentes maneras, dividido por regiones.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 19 abril 2016).

2. Decreto N° 101, 12 mayo 2016. **Ministerio de Medio Ambiente, protección de la Tierra y el Mar.** Regolamento recante l’individuazione delle modalità di raccolta, di smaltimento e di distruzione dei prodotti esplosivi, compresi quelli scaduti, e dei rifiuti prodotti dall’accensione di pirotecnici di qualsiasi specie, ivi compresi quelli per le esigenze di soccorso, ai sensi dell’articolo 34 del decreto legislativo 29 luglio 2015, n. 123.

Reglamento sobre el establecimiento del método de recogida, eliminación y destrucción de los productos explosivos, incluyendo los vencidos, y los residuos generados por el encendido de pirotecnia de cualquier tipo, incluidas aquellas para las necesidades de socorro, de conformidad con el artículo 34 del Decreto Legislativo N° 123, 29 julio 2015.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 14 junio 2016).

RELACIONES INTERNACIONALES

AYUDA INTERNACIONAL

(*) Ver:

RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE. Energía. Estados Unidos 1.
RELACIONES INTERNACIONALES. Seguridad Internacional. Estados Unidos 2.

SEGURIDAD INTERNACIONAL

Estados Unidos

1. Public Law 114–122, 18 febrero 2016. **“North Korea Sanctions and Policy Enhancement Act of 2016”**.

Aumenta la implementación de sanciones contra el Gobierno de Corea del Norte y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

2. Public Law 114–123, 18 febrero 2016. **“United States-Jordan Defense Cooperation Act of 2015”**.

Mejora la cooperación para la defensa del Reino Hachemita de Jordania.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

(*) Ver también:

DEFENSA NACIONAL - SEGURIDAD. Fuerzas de Seguridad y Policía. Estados Unidos 1.

SALUD

ALIMENTOS Y NUTRICIÓN

Francia

1. Loi N° 2016-138. 11 febrero 2016. Relative à la lutte contre le gaspillage alimentaire.

Relativa a la lucha contra el desperdicio de alimentos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 12 febrero 2016).

Italia

1. Decreto Legislativo N° 28, 15 febrero 2016. **Presidencia de la República**. Attuazione della direttiva 2013/51/EURATOM del Consiglio, del 22 ottobre 2013, che stabilisce requisiti per la tutela della salute della popolazione relativamente alle sostanze radioattive presenti nelle acque destinate al consumo umano.

Aplicación de la Directiva 2013/51/EURATOM del Consejo, de 22 octubre 2013, por el que se establecen requisitos para la protección de la salud de la población con respecto a las sustancias radiactivas presentes en aguas destinadas al consumo humano.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 7 marzo 2016).

FARMACIA

(*) Ver:

SALUD. Productos Medicinales. Unión Europea 1.

INVESTIGACIÓN MÉDICA

Francia

1. Ordonnance N° 2016-800, 16 junio 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud**. Relative aux recherches impliquant la personne humaine.

Relativa a la investigación que implica a los seres humanos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 17 junio 2016).

MEDICINA

Estados Unidos

1. Public Law 114–146, 19 abril 2016. **“Adding Zika Virus to the FDA Priority Review Voucher Program Act”**.

Expande el Programa de Revisiones Prioritarias de Enfermedades Tropicales para impulsar el tratamiento para el virus del Zika.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Francia

1. Décret N° 2016-94, 1 febrero 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales, Salud y Derechos de las Mujeres**. Portant application des dispositions de la loi du 27 septembre 2013 relative aux droits et à la protection des personnes faisant l’objet de soins psychiatriques et aux modalités de leur prise en charge.

Sustenta aplicación de las disposiciones de la ley de 27 de septiembre de 2013 sobre los derechos y la protección de las personas bajo atención psiquiátrica y las modalidades de los que están en tratamiento.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 3 febrero 2016).

2. Décret N° 2016-401, 5 abril 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Relatif à la présentation des offres faites aux victimes du benfluorex.

Relativo a la presentación de las ofertas realizadas a las víctimas del benfluorex (se utiliza como tratamiento adicional en pacientes diabéticos con sobrepeso, en combinación con una dieta adecuada).

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 6 abril 2016).

(*) Ver también:

COMERCIO. Consumidor. Francia 2.

PRODUCTOS MEDICINALES

Estados Unidos

1. Public Law 114–145, 19 abril 2016. **“Ensuring Patient Access and Effective Drug Enforcement Act of 2016”.**

Mejora la implementación de medidas relativas al desvío y abuso de drogas prescriptas y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Francia

1. Décret N° 2016-532, 27 abril 2016. **Ministerio de Agricultura, Agroalimentario y Forestal.** Relatif à la procédure d’autorisation des substances naturelles à usage biostimulant.

Relativo al procedimiento de autorización de sustancias naturales que utilizan bioestimulante.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 abril 2016).

2. Décret N° 2016-778, 10 junio 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Relatif à l’habilitation et au contrôle des organismes habilités pour l’évaluation de la conformité des dispositifs médicaux et des dispositifs médicaux de diagnostic in vitro.

Relativo a la autorización y control de las agencias habilitadas para la evaluación de la conformidad de los productos sanitarios y dispositivos médicos en el diagnóstico in vitro.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 12 junio 2016).

Unión Europea

1. Reglamento Delegado (UE) N° 161/2016, 2 octubre 2015. Comisión. Que completa la Directiva 2001/83/CE del Parlamento Europeo y del Consejo estableciendo disposiciones detalladas relativas a los dispositivos de seguridad que figuran en el envase de los medicamentos de uso humano.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 9 febrero 2016).

(*) Ver también:

CUESTIONES SOCIALES. Mujer. Francia 1.

SALUD PÚBLICA

Francia

1. Loi N° 2016-41. 26 enero 2016. De modernisation de notre système de santé.

Moderniza el sistema de salud.

Modifica el Código de salud pública.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 enero 2016).

2. Loi N° 2016-87. 2 febrero 2016. Créant de nouveaux droits en faveur des malades et des personnes en fin de vie.

Se crean nuevos derechos a favor de los enfermos y las personas al final de vida.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 3 febrero 2016).

3. Décret N° 2016-1, 2 enero 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales, Salud y Derechos de las Mujeres.** Relatif à la prise en charge des victimes d’actes de terrorisme par les organismes d’assurance maladie.

Relativo a la atención de las víctimas de actos de terrorismo por los organismos del seguro de enfermedad.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 3 enero 2016).

Italia

1. Decreto, 9 diciembre 2015. **Ministerio de Salud.** Condizioni di erogabilità e indicazioni di appropriatezza prescrittiva delle prestazioni di assistenza ambulatoriale erogabili nell’ambito del Servizio sanitario nazionale.

Términos de capacidad de entrega e indicaciones de idoneidad de la prestación de asistencia ambulatoria dispensada en el ámbito del Servicio Nacional de Salud.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 20 enero 2016).

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. Chapter 9, 23 marzo 2016. “Access to Medical Treatments (Innovation) Act 2016”.

Ley que crea disposiciones con respecto al acceso a tratamientos médicos innovadores y establece disposiciones conexas.

(The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

(*) Ver también:

CIENCIA Y TECNOLOGÍA. Ciencias Biológicas. Francia 1.

INDUSTRIA. Industria de Envases. Estados Unidos 1.

SALUD. Medicina. Estados Unidos 1.

SEGURIDAD SOCIAL

ASIGNACIONES FAMILIARES

Italia

1. Decreto, 24 febrero 2016. **Ministerio de Trabajo y Política Social**. Modifica del decreto 4 aprile 2002 in materia di attribuzione dell’indennità di maternità alle lavoratrici iscritte alla gestione separata di cui all’articolo 2, comma 26, della legge n. 335/1995.

Modificación del decreto 4 abril 2002 relativa a la atribución del subsidio de maternidad a los trabajadores registrados en la gestión de acuerdo al artículo 2, párrafo 26 de la Ley N° 335/1995. (Gazzetta Ufficiale. Roma, 5 abril 2016).

TRABAJO Y EMPLEO

ASOCIACIONES SINDICALES

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. Chapter 15, 4 mayo 2016. “Trade Union Act 2016”.

Establece disposiciones sobre acciones industriales, sindicatos, asociaciones de empleadores y sobre las funciones de la Oficina de Certificación de Sindicatos y Asociaciones de Empleadores. (The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

BENEFICIOS SOCIALES

(*) Ver:

DESARROLLO ECONÓMICO - HACIENDA PÚBLICA - FINANCIAMIENTO Y MONEDA. Empresas. Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte 1.

DESOCUPACIÓN LABORAL

Francia

1. Loi N° 2016-231. 29 febrero 2016. D’expérimentation territoriale visant à résorber le chômage de longue durée.

De experimentación territorial que pretende reabsorber el subsidio de desempleo de larga duración.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 1 marzo 2016).

2. Décret N° 2016-869, 29 junio 2016. **Ministerio de Trabajo, Empleo, Formación Profesional y Dialogo Social.** Relatif au régime d’assurance chômage des travailleurs involontairement privés d’emploi.

Relativo al régimen del seguro de desempleo de los trabajadores involuntariamente privados de empleo.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 junio 2016).

FOMENTO DEL EMPLEO

Francia

1. Loi N° 2016-719. 1 junio 2016. Habilitant le Gouvernement à adopter des mesures relevant du domaine de la loi pour simplifier et rationaliser l’organisation de la collecte de la participation des employeurs à l’effort de construction et la distribution des emplois de cette participation.

Faculta al Gobierno para adoptar medidas en el ámbito de la ley para simplificar y racionalizar la organización de la colección de participación de los empleadores en el esfuerzo de creación y distribución de los trabajos de dicha participación.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 2 junio.2016).

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. Chapter 7, 16 marzo 2016. “Welfare Reform and Work Act 2016”.

Establece disposiciones sobre informes de progreso para los objetivos de empleo pleno y pasantías; dispone sobre apoyos para familias con problemas; dispone sobre la seguridad social y los créditos impositivos; préstamos para intereses hipotecarios y alquileres de vivienda social.

(The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

Unión Europea

1. Reglamento (UE) N° 589/2016, 13 abril 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo.** Relativo a una red europea de servicios de empleo (EURES), al acceso de los trabajadores a los servicios de movilidad y a la mayor integración de los mercados de trabajo y por el que se modifican los Reglamentos (UE) N° 492/2011 y (UE) N° 1.296/2013.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 22 marzo 2016).

MINUSVALIDOS

Francia

1. Décret N° 2016-60, 28 enero 2016. **Ministerio de Trabajo, Empleo, Formación Profesional y Dialogo Social.** Relatif aux modalités d’acquittement partiel de l’obligation d’emploi des travailleurs handicapés.

Relativo a las modalidades de pago parcial de la obligación de empleo de los trabajadores discapacitados.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 enero 2016).

RELACIONES COLECTIVAS DE TRABAJO

(*) Ver:

TRABAJO Y EMPLEO. Fomento del Empleo. Unión Europea 1.

TRANSPORTE

FERROCARRILES

Unión Europea

1. Directiva N° 2016/798/UE, 11 mayo 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo.** Sobre la seguridad ferroviaria.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 26 mayo 2016).

NAVEGACIÓN MARÍTIMA Y FLUVIAL

Unión Europea

1. Directiva N° 2016/844/UE, 27 mayo 2016. **Comisión.** Por la que se modifica la Directiva 2009/45/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, sobre reglas y normas de seguridad aplicables a los buques de pasaje.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 28 mayo 2016).

PUERTOS

Francia

1. Loi N° 2016-816, 20 junio 2016. Pour l’économie bleue.

Para la economía azul.

Reforzar la competitividad de las explotaciones marítimas y de los puertos comerciales.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 21 junio 2016).

TRÁNSITO

Francia

1. Décret N° 2016-541, 3 mayo 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Relatif à la sûreté et aux règles de conduite dans les transports ferroviaires ou guidés et certains autres transports publics.

Relativo a la seguridad y a las normas de conducta en los transportes ferroviarios o guiados y otros transportes públicos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 5 mayo 2016).

(*) Ver también:

DERECHO. Derecho Penal. Italia 1.

TRANSPORTE TERRESTRE

Francia

1. Décret N° 2016-364, 29 marzo 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital.** Fixant les exigences de sécurité concernant les bicyclettes.

Fija las exigencias de seguridad concierne a las bicicletas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 marzo 2016).

URBANISMO Y VIVIENDA

ASUNTOS URBANOS

Francia

1. Décret N° 2015-1783, 28 diciembre 2015. **Ministerio de Vivienda, Igualdad de Territorios y Ruralidad.** Relatif à la partie réglementaire du livre Ier du code de l’urbanisme et à la modernisation du contenu du plan local d’urbanisme (rectificatif).

Relativo a la parte reglamentaria del libro 1º del código de urbanismo y a la modernización del contenido del plan local de urbanización (rectificación).

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 9 enero 2016).

2. Décret N° 2016-560, 6 mayo 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif aux avances remboursables sans intérêt destinées au financement de travaux de rénovation afin d’améliorer la performance énergétique des logements anciens.

Relativo a los adelantos reembolsables sin interés destinadas a la financiación de trabajos de renovación con el fin de mejorar la realización energética de las viviendas antiguas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 8 mayo 2016).

3. Décret N° 2016-710, 30 mayo 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif à la détermination individuelle de la quantité de chaleur consommée et à la répartition des frais de chauffage dans les immeubles collectifs.

Relativa a la determinación individual de la cantidad de calor consumido y la distribución de los costos de calefacción en edificios de apartamentos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 31 mayo 2016).

VIVIENDA

Francia

1. Décret N° 2016--359, 25 marzo 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif à la garantie financière en cas de vente en l’état futur d’achèvement.

Relativa a la garantía financiera en caso de venta en el estado futuro de finalización de viviendas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 marzo 2016).

2. Décret N° 2016-382, 30 marzo 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Fixant les modalités d’établissement de l’état des lieux et de prise en compte de la vétusté des logements loués à usage de résidence principale.

Fija las modalidades de establecimiento del estado de los lugares y de la toma en cuenta de la antigüedad de las viviendas alquiladas para uso de vivienda habitual.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 31 marzo 2016).

3. Décret N° 2016-393, 31 marzo 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif à la charte pour la prévention de l’expulsion.

Relativo a la carta para la prevención del desalojo habitacional.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 1 abril 2016).

4. Décret N° 2016-403, 4 abril 2016. **Ministerio de Planificación del Territorio, Ruralidad y Colectividades Territoriales.** Pris pour l’application de l’article 27 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 relative aux droits des citoyens dans leurs relations avec les administrations.

Para la aplicación del artículo 27 de la ley n° 2000-321 del 12 abril 2000, relativo a los derechos del ciudadano en sus relaciones con las administraciones.

Creación de viviendas para usos públicos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 6 abril 2016).

5. Décret N° 2016-748, 6 junio 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif aux aides personnelles au logement.

Relativo a las ayudas personales a la vivienda.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 7 junio 2016).

6. Ordonnance N° 2016-354, 25 marzo 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif à la garantie financière en cas de vente en l'état futur d'achèvement. Relativo a la garantía financiera en caso de venta en condiciones de terminación a futuro de un edificio.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 marzo 2016).

Italia

1. Decreto N° 226, 22 diciembre 2015. **Ministerio de Desarrollo Económico.** Regolamento recante norme in materia di disciplina del prestito vitalizio ipotecario, ai sensi dell'articolo 11 -quaterdecies, comma 12 -quinquies, del decreto-legge 30 settembre 2005, n. 203, convertito, con modificazioni, dalla legge 2 dicembre 2005, n. 248, come modificato dall'articolo 1, comma 1, della legge 2 aprile 2015, n. 44.

Reglamento por el que se establecen normas que rigen los préstamos hipotecarios vitalicios, de conformidad con el artículo 11, párrafo –quaterdecies, párrafo 12 -quinquies del Decreto-Ley N° 203, 30 septiembre 2005, convertido, con modificaciones, por la Ley N° 248, 2 diciembre 2005, modificado por el artículo 1, apartado 1, de la Ley N° 44, 2 abril 2015.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 16 febrero 2016).

Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. Chapter 22, 12 mayo 2016. “Housing and Planning Act 2016”.

Ley que dispone sobre viviendas, agentes inmobiliarios, alquileres, compras planificadas y expropiaciones.

(The National Archives, Her Majesty`s Stationery Office).

(*) Ver también:

TRABAJO Y EMPLEO. Fomento del Empleo. Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte 1.

Sumario de Normas Legales por país

ESPAÑA

Leyes

Real Decreto N° 56/2016, 12 febrero 2016. **Ministerio de Industria, Energía y Turismo**. Por el que se transpone la Directiva 2012/27/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 25 de octubre de 2012, relativa a la eficiencia energética, en lo referente a auditorías energéticas, acreditación de proveedores de servicios y auditores energéticos y promoción de la eficiencia del suministro de energía.

(Boletín Oficial del Estado. Madrid, 13 febrero 2016).

Real Decreto N° 144/2016, 8 abril 2016. **Ministerio de Industria, Energía y Turismo**. Por el que se establecen los requisitos esenciales de salud y seguridad exigibles a los aparatos y sistemas de protección para su uso en atmósferas potencialmente explosivas y por el que se modifica el Real Decreto 455/2012, de 5 de marzo, por el que se establecen las medidas destinadas a reducir la cantidad de vapores de gasolina emitidos a la atmósfera durante el repostaje de los vehículos de motor en las estaciones de servicio.

(Boletín Oficial del Estado. Madrid, 14 abril 2016).

Real Decreto N° 224/2016, 27 mayo 2016. **Ministerio de Educación, Cultura y Deporte**. Por el que se desarrolla el régimen jurídico de las obras huérfanas.

Sobre ley de propiedad intelectual.

(Boletín Oficial del Estado. Madrid, 11 junio 2016).

Real Decreto N° 244/2016, 3 junio 2016. **Ministerio de Industria, Energía y Turismo**. Por el que se desarrolla la Ley N° 32/2014¹⁷, de 22 de diciembre, de Metrología.

(Boletín Oficial del Estado. Madrid, 7 junio 2016).

¹⁷ En Dossier N° 67: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio – Diciembre 2014.

ESTADOS UNIDOS

Leyes

Public Law 114–116, 28 enero 2016. **“Child Nicotine Poisoning Prevention Act of 2015”**.

Requiere envases especiales para contenedores de nicotina líquida y dicta otras disposiciones. (Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114–119, 8 febrero 2016. **“International Megan’s Law to Prevent Child Exploitation and Other Sexual Crimes Through Advanced Notification of Traveling Sex Offenders”**.

Protege a los niños y otras personas del abuso sexual y la explotación incluyendo la trata y el turismo sexual, mediante la notificación por adelantado de los viajes a realizarse por delincuentes sexuales registrados hacia fuera de los Estados Unidos al gobierno del país de destino y, requerir de los gobiernos extranjeros notificar a Estados Unidos cuando algún delincuente sexual trate de entrar a los Estados Unidos y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114–121, 8 febrero 2016. **“Electrify Africa Act of 2015”**.

Establece una política integradora del Gobierno de los Estados Unidos para impulsar los esfuerzos de los países del Africa Subsahariana para desarrollar una mezcla apropiada de soluciones energéticas, incluyendo la energía renovable, para un acceso más amplio y mejor distribuido para reducir la pobreza, promover resultados de desarrollo e impulsar el crecimiento económico y para otros propósitos.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114–122, 18 febrero 2016. **“North Korea Sanctions and Policy Enhancement Act of 2016”**.

Aumenta la implementación de sanciones contra el Gobierno de Corea del Norte y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114–123, 18 febrero 2016. **“United States-Jordan Defense Cooperation Act of 2015”**.

Mejora la cooperación para la defensa del Reino Hachemita de Jordania.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114-125, 24 febrero 2016. **“Trade Facilitation and Trade Enforcement Act of 2015”**.

Reautoriza la facilitación del comercio y la implementación de funciones y actividades comerciales y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114–139, 18 marzo 2016. **“Taiwan Interpol Observer Status”**.

Ordena al Secretario de Estado desarrollar una estrategia para obtener status de Observador para Taiwan en la Organización Internacional de Policía Criminal (INTERPOL) y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114–143, 11 abril 2016. **“Integrated Public Alert and Warning System Modernization Act of 2015”.**

Modifica la Ley “Homeland Security Act 2002” para ordenar a la Agencia Federal de Administración de Emergencias modernizar el Sistema Integrado de Alerta y Advertencia Pública de los Estados Unidos y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114–144, 19 abril 2016. **“Older Americans Act Reauthorization Act of 2016”.**

Reautoriza la Ley “Older Americans Act of 1965” y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114–145, 19 abril 2016. **“Ensuring Patient Access and Effective Drug Enforcement Act of 2016”.**

Mejora la implementación de medidas relativas al desvío y abuso de drogas prescritas y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114–146, 19 abril 2016. **“Adding Zika Virus to the FDA Priority Review Voucher Program Act”.**

Expande el Programa de Revisiones Prioritarias de Enfermedades Tropicales para impulsar el tratamiento para el virus del Zika.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114-151, 9 mayo 2016. **“Protect and Preserve International Cultural Property Act”.**

Protege y preserva la propiedad cultural internacional que se encuentra en riesgo debido a inestabilidad política, conflictos armados, desastres naturales y para otros propósitos.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114-153, 11 mayo 2016. **“Defend Trade Secrets Act of 2016”.**

Modifica el Capítulo 90 del Título 18 del Código de los Estados Unidos para otorgar jurisdicción federal para el delito de robo de secretos comerciales y para otros propósitos.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114-154, 16 mayo 2016. **“Transnational Drug Trafficking Act of 2015”.**

Otorga al Departamento de Justicia herramientas adicionales para apuntar al tráfico de drogas extraterritorial y para otros propósitos.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114-162, 20 mayo 2016. **“Federal Water Pollution Control Act”.**

Modifica la ley “Federal Water Pollution Control Act” para reautorizar el Programa Nacional de Estuarios y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114–165, 3 junio 2016. “Native American Children’s Safety Act”.

Modifica la ley “Indian Child Protection and Family Violence Prevention Act” para solicitar chequeos de antecedentes antes de la colocación de niños en hogares de guarda por parte de los Tribunales de nativos americanos.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114-182, 22 junio 2016. “Frank R. Lautenberg Chemical Safety for the 21st Century Act”.

Moderniza la ley “Toxic Substances Control Act” y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114-183, 22 junio 2016. “Protecting our Infrastructure of Pipelines and Enhancing Safety Act of 2016” o la ley “PIPES Act of 2016”.

Modifica el Título 49 del Código de los Estados Unidos para mejorar la seguridad del transporte por gasoducto y dicta otras disposiciones.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114-184, 30 junio 2016. “Recovering Missing Children Act”.

Modifica el Código de Impuestos Internos de 1986 para permitir la divulgación de determinada información contenida en las declaraciones de impuestos para el propósito de investigaciones en casos de explotación o desaparición de niños.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114-185, 30 junio 2016. “FOIA Improvement Act of 2016”.

Completa y mejora la ley “Freedom of Information Act” (Libertad de Información).

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

Public Law 114-186, 30 junio 2016. “Fraud Reduction and Data Analytics Act of 2015”.

Aumenta los controles y procedimientos financieros y administrativos de las Agencias Federales para la evaluación y mitigación de los riesgos de fraude, mejora el desarrollo y uso de datos analíticos de las Agencias Federales para identificar, prevenir y responder al fraude incluso los pagos indebidos.

(Library of Congress, Thomas Legislative Service, Public Laws 114th Congress).

FRANCIA

Leyes

Loi N° 2015-1776¹⁸. 28 diciembre 2015. Relative à l’adaptation de la société au vieillissement (rectificatif).

Relativo a la adaptación de las sociedades no actualizadas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 16 enero 2016).

Loi N° 2016-41. 26 enero 2016. De modernisation de notre système de santé.

Moderniza el sistema de salud.

Modifica el Código de salud pública.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 enero 2016).

Loi N° 2016-87. 2 febrero 2016. Créant de nouveaux droits en faveur des malades et des personnes en fin de vie.

Se crean nuevos derechos a favor de los enfermos y las personas al final de vida.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 3 febrero 2016).

Loi N° 2016-138. 11 febrero 2016. Relative à la lutte contre le gaspillage alimentaire.

Relativa a la lucha contra el desperdicio de alimentos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 12 febrero 2016).

Loi N° 2016-231. 29 febrero 2016. D’expérimentation territoriale visant à résorber le chômage de longue durée.

De experimentación territorial que pretende reabsorber el subsidio de desempleo de larga duración.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 1 marzo 2016).

Loi N° 2016-274. 1 marzo 2016. Relative au droit des étrangers en France.

Relativa a los derechos de los extranjeros en Francia.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 8 marzo 2016).

Loi N° 2016-297. 14 marzo 2016. Relative à la protection de l’enfant.

Relativa a la protección de los niños.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 15 marzo 2016).

¹⁸ En Dossier N° 95: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2015.

Loi N° 2016-339. 22 marzo 2016. Relative à la prévention et à la lutte contre les incivilités, contre les atteintes à la sécurité publique et contre les actes terroristes dans les transports collectifs de voyageurs.

Relativa a la prevención y a la lucha contra los actos incivilizados, contra los atentados a la seguridad pública y contra los actos terroristas en el transporte público de pasajeros.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 15 marzo 2016).

Loi N° 2016-444. 13 abril 2016. Visant à renforcer la lutte contre le système prostitutionnel et à accompagner les personnes prostituées.

Reforzar la lucha contra el sistema de la prostitución y el acompañamiento a las personas prostituidas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 14 abril 2016).

Loi N° 2016-457. 14 abril 2016. Relative à l’information de l’administration par l’autorité judiciaire et à la protection des mineurs.

Relativa a la información de la administración por la autoridad judicial y a la protección de la infancia.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 15 abril 2016).

Loi N° 2016-483. 20 abril 2016. Relative à la déontologie et aux droits et obligations des fonctionnaires.

Relativa a la deontología y a los derechos y las obligaciones de los funcionarios.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 21 abril 2016).

Loi Organique N°2016-506. 25 abril 2016. De modernisation des règles applicables à l’élection présidentielle.

De modernización de las reglas aplicables a la elección presidencial.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 abril 2016).

Loi N° 2016-508, 25 abril 2016. Modernisation de diverses règles applicables aux élections.

Modernización de diversas reglas aplicables a las elecciones.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 abril 2016).

Loi N° 2016-564. 10 mayo 2016. Renforçant le dialogue avec les supporters et la lutte contre le hooliganisme.

Refuerza el dialogo con los simpatizantes y la lucha contra el vandalismo.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 11 mayo y rectificación 20 mayo 2016).

Loi N° 2016-719. 1 junio 2016. Habilitant le Gouvernement à adopter des mesures relevant du domaine de la loi pour simplifier et rationaliser l’organisation de la collecte de la participation des employeurs à l’effort de construction et la distribution des emplois de cette participation.

Faculta al Gobierno para adoptar medidas en el ámbito de la ley para simplificar y racionalizar la organización de la colección de participación de los empleadores en el esfuerzo de creación y distribución de los trabajos de dicha participación.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 2 junio.2016).

Loi N° 2016-731, 3 junio 2016. Renforçant la lutte contre le crime organisé, le terrorisme et leur financement, et améliorant l’efficacité et les garanties de la procédure pénale.

Refuerza la lucha contra el crimen organizado, el terrorismo y su financiación, mejora la eficacia y las garantías del procedimiento penal.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 4 junio 2016).

Loi N° 2016-816, 20 junio 2016. Pour l’économie bleue.

Para la economía azul.

Reforzar la competitividad de las explotaciones marítimas y de los puertos comerciales.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 21 junio 2016).

Loi N° 2016-819, 21 junio 2016. Réformant le système de répression des abus de marché.

Reformando el sistema de represión de los abusos del mercado.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 22 junio 2016).

Loi N° 2016-832, 24 junio 2016. Visant à lutter contre la discrimination à raison de la précarité sociale.

Sobre la lucha contra la discriminación en razón de la precariedad social.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 25 junio 2016).

Decretos

Décret N° 2015-1783, 28 diciembre 2015. **Ministerio de Vivienda, Igualdad de Territorios y Ruralidad**. Relatif à la partie réglementaire du livre Ier du code de l’urbanisme et à la modernisation du contenu du plan local d’urbanisme (rectificatif).

Relativo a la parte reglamentaria del libro 1º del código de urbanismo y a la modernización del contenido del plan local de urbanización (rectificación).

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 9 enero 2016).

Décret N° 2015-1928, 31 diciembre 2015. **Ministerio de Ecología, Desarrollo Sostenible y Energía**. Portant modification de diverses dispositions relatives aux aides à l’achat ou à la location de véhicules automobiles peu polluants de la partie réglementaire du code de l’énergie.

Sustenta modificación de disposiciones diversas relativas a las ayudas para la compra o el alquiler de vehículos automóviles poco contaminantes de la parte reglamentaria del código de energía.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 3 enero 2016).

Décret N° 2016-1, 2 enero 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales, Salud y Derechos de las Mujeres**. Relatif à la prise en charge des victimes d’actes de terrorisme par les organismes d’assurance maladie.

Relativo a la atención de las víctimas de actos de terrorismo por los organismos del seguro de enfermedad.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 3 enero 2016).

Décret N° 2016-5, 5 enero 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales, Salud y Derechos de las Mujeres**.

Portant création du Centre national des soins palliatifs et de la fin de vie.

Sustenta la creación del Centro nacional de cuidados paliativos y del fin de vida.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 6 enero 2016).

Décret N° 2016-9, 8 enero 2016. **Ministerio de Ecología, Desarrollo Sostenible y Energía.** Concernant les ouvrages de production et de transport d'énergie renouvelable en mer. Referente a las obras de producción y de transporte de energía renovables en el mar. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 10 enero 2016).

Décret N° 2016-10, 8 enero 2016. **Ministerio de Finanzas y Cuentas Públicas.** Relatif au label «investissement socialement responsable». Relativo a la etiqueta “inversión socialmente responsable”. Conformidad de la certificación de un producto o servicio. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 10 enero 2016).

Décret N° 2016-23, 18 enero 2016. **Ministerio de Ecología, Desarrollo Sostenible y Energía.** Relatif à la définition de la puissance installée des installations de production d'électricité qui utilisent des énergies renouvelables. Relativo a la definición de la capacidad instalada en las centrales de electricidad que utilizan energías renovables. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 20 enero 2016).

Décret N° 2016-40, 25 enero 2016. **Ministerio de Trabajo, Empleo, Formación Profesional y Dialogo Social.** Instituant une aide à l'embauche dans les petites et moyennes entreprises. Establece una ayuda en la contratación en las pequeñas y medianas empresas. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 enero 2016).

Décret N° 2016-46, 26 enero 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales, Salud y Derechos de las Mujeres.** Relatif à la biologie médicale. Relativo a la biología médica. Modifica el Código de Salud Pública. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 28 enero 2016).

Décret N° 2016-58, 28 enero 2016. **Ministerio de Finanzas y Cuentas Públicas.** Pris pour application de l'article 94 de la loi n° 2014-1170¹⁹ du 13 octobre 2014 d'avenir pour l'agriculture, l'alimentation et la forêt. Para la aplicación del artículo 94 de la ley n° 2014-1170, 13 octubre 2014, de futuro para la agricultura, la alimentación y la silvicultura. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 enero 2016).

Décret N° 2016-60, 28 enero 2016. **Ministerio de Trabajo, Empleo, Formación Profesional y Dialogo Social.** Relatif aux modalités d'acquittement partiel de l'obligation d'emploi des travailleurs handicapés. Relativo a las modalidades de pago parcial de la obligación de empleo de los trabajadores discapacitados. (Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 enero 2016).

¹⁹ En Dossier N° 67: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio – Diciembre 2014.

Décret N° 2016-83, 29 enero 2016. **Ministerio de la Ciudad, Jóvenes y Deportes.** Portant diverses dispositions relatives à la lutte contre le dopage.

Sustenta diversas disposiciones relativas a la lucha contra el dopaje.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 31 enero 2016).

Décret N° 2016-84, 29 enero 2016. **Ministerio de la Ciudad, Jóvenes y Deportes.** Relatif aux sanctions disciplinaires en matière de lutte contre le dopage.

Relativo a las sanciones disciplinarias en materia de lucha contra el dopaje.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 31 enero 2016).

Décret N° 2016-86, 1 febrero 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital.** Relatif aux contrats de concession.

Relativo a los contratos de concesión.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 2 y 6 rectificado febrero 2016).

Décret N° 2016-94, 1 febrero 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales, Salud y Derechos de las Mujeres.** Portant application des dispositions de la loi du 27 septembre 2013 relative aux droits et à la protection des personnes faisant l’objet de soins psychiatriques et aux modalités de leur prise en charge.

Sustenta aplicación de las disposiciones de la ley de 27 de septiembre de 2013 sobre los derechos y la protección de las personas bajo atención psiquiátrica y las modalidades de los que están en tratamiento.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 3 febrero 2016).

Décret N° 2016-100, 2 febrero 2016. **Ministerio de Trabajo, Empleo, Formación Profesional y Dialogo Social.** Relatif à la reconnaissance de la lourdeur du handicap.

Relativo al reconocimiento de los inconvenientes que produce la discapacidad.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 4 febrero 2016).

Décret N° 2016-156, 15 febrero 2016. **Ministerio del Interior.** Relatif au fichier national des interdits d’acquisition et de détention d’armes.

Relativo al archivo nacional de la prohibición de adquisición y portación de armas.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 17 febrero 2016).

Décret N° 2016-170, 18 febrero 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Relatif à la procédure d’appel d’offres pour les installations de production d’électricité.

Relativo a la tramitación del recurso de ofertas para las instalaciones de producción de electricidad.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 21 febrero 2016).

Décret N° 2016-185, 23 febrero 2016. **Ministerio de Justicia.** Pris pour l’application de l’ordonnance n° 2015-1288²⁰ du 15 octobre 2015 portant simplification et modernisation du droit de la famille.

Para la aplicación de la Ordenanza N° 2015-1288 de 15 octubre 2015 sobre la simplificación y modernización del derecho de familia.

²⁰ En Dossier N° 95: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2015.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 25 febrero 2016).

Décret N° 2016-186, 24 febrero 2016. **Primer Ministro**. Modifiant le décret n° 2009-730 du 18 juin 2009 relatif à l'espace de stockage accessible en ligne pris en application de l'article 7 de l'ordonnance n° 2005-1516 du 8 décembre 2005 relative aux échanges électroniques entre les usagers et les autorités administratives et entre les autorités administratives.

Modifica el Decreto n° 2009-730, 18 junio 2009, sobre el espacio de almacenamiento disponible en línea, hecha en virtud del artículo 7 de la Ordenanza N° 2005-1516, 8 diciembre 2005 sobre los intercambios electrónicos entre los usuarios y autoridades administrativas y entre las autoridades administrativas.

Las cuentas que tienen acceso al almacenamiento del sitio " mon.service-public.fr " serán accesibles, a partir del 1 de julio de 2016, sobre el sitio "servicio - public.fr".

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 febrero 2016).

Décret N° 2016-196, 25 febrero 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud**. Relatif aux délais prévus par l'article 12 du décret n° 2014-128²¹ du 14 février 2014 relatif à la toxicovigilance.

Relativo a los plazos previstos por el artículo 12 del Decreto n° 2014-128 de 14 de febrero de 2014, toxicovigilancia.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 febrero 2016).

Décret N° 2016-214, 26 febrero 2016. **Ministerio de Justicia**. Relatif aux droits des victimes.

Relativo a los derechos de las víctimas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 28 febrero 2016).

Décret N° 2016-269, 2016. **Ministerio de Educación Nacional, Enseñanza Superior e Investigación**. Modifiant le décret n° 2015-996 du 17 août 2015²² portant application de l'article 67 de la loi no 2013-595²³ du 8 juillet 2013 d'orientation et de programmation pour la refondation de l'école de la République et relatif au fonds de soutien au développement des activités périscolaires.

Modifica el decreto n° 2015-996, 17 agosto 2015 que sustenta aplicación del artículo 67 de la ley n° 2013-595 del 8 julio 2013 de orientación y programación para la renovación de la escuela de la República y relativo al fondo de apoyo del desarrollo de las actividades extraescolares.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 6 marzo 2016).

Décret N° 2016-273, 4 marzo 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud**. Relatif à l'assistance médicale à la procréation.

Relativo a la asistencia médica de la fecundación asistida.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 6 marzo 2016).

Décret N° 2016-288, 10 marzo 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima**. Portant diverses dispositions d'adaptation et de simplification dans le domaine de la prévention et de la gestion des déchets.

Sustenta diversas disposiciones de adaptación y simplificación en el campo de la prevención y gestión de residuos.

²¹ En Dossier N° 53: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Enero - Junio 2014.

²² En Dossier N° 95: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2015.

²³ En Dossier N° 39: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2013.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 12 marzo 2016).

Décret N° 2016-296, 11 marzo 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital.** Relatif à la simplification de formalités en matière de droit commercial.

Relativa a la simplificación de los trámites en materia de derecho comercial.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 13 marzo 2016).

Décret N° 2016--359, 25 marzo 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif à la garantie financière en cas de vente en l'état futur d'achèvement.

Relativa a la garantía financiera en caso de venta en el estado futuro de finalización de viviendas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 marzo 2016).

Décret N° 2016-360, 25 marzo 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital.** Relatif aux marchés publics.

Relativo a los contratos públicos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 marzo 2016).

Décret N° 2016-361, 25 marzo 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital.** Relatif aux marchés publics de défense ou de sécurité.

Relativo a los contratos públicos de defensa o de seguridad.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 marzo 2016).

Décret N° 2016-364, 29 marzo 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital.** Fixant les exigences de sécurité concernant les bicyclettes.

Fija las exigencias de seguridad concierne a las bicicletas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 marzo 2016).

Décret N° 2016-379, 30 marzo 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Relatif aux modalités de mise en oeuvre de la limitation des sacs en matières plastiques à usage unique.

Relativo a las modalidades de aplicación de la limitación a las bolsas de plástico para uso único.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 31 marzo 2016).

Décret N° 2016-382, 30 marzo 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Fixant les modalités d'établissement de l'état des lieux et de prise en compte de la vétusté des logements loués à usage de résidence principale.

Fija las modalidades de establecimiento del estado de los lugares y de la toma en cuenta de la antigüedad de las viviendas alquiladas para uso de vivienda habitual.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 31 marzo 2016).

Décret N° 2016-393, 31 marzo 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif à la charte pour la prévention de l'expulsion.

Relativo a la carta para la prevención del desalojo habitacional.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 1 abril 2016).

Décret N° 2016-401, 5 abril 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Relatif à la présentation des offres faites aux victimes du benfluorex.

Relativo a la presentación de las ofertas realizadas a las víctimas del benfluorex (se utiliza como tratamiento adicional en pacientes diabéticos con sobrepeso, en combinación con una dieta adecuada).

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 6 abril 2016).

Décret N° 2016-403, 4 abril 2016. **Ministerio de Planificación del Territorio, Ruralidad y Colectividades Territoriales.** Pris pour l’application de l’article 27 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 relative aux droits des citoyens dans leurs relations avec les administrations.

Para la aplicación del artículo 27 de la ley n° 2000-321 del 12 abril 2000, relativo a los derechos del ciudadano en sus relaciones con las administraciones.

Creación de viviendas para usos públicos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 6 abril 2016).

Décret N° 2016-404, 4 abril 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif à l’information des personnes prises en charge dans les centres d’hébergement.

Relativo a la información de las personas atendidas en los centros de alojamiento.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 6 abril 2016).

Décret N° 2016-463, 14 abril 2016. **Ministerio de Justicia.** Relatif à l’application de l’article 61-1 de la Constitution à la Cour nationale du droit d’asile.

Relativo a la aplicación del artículo 61-1 de la Constitución a la Corte nacional del derecho de asilo.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 15 abril 2016).

Décret N°2016-502, 22 abril 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Relatif au cahier des charges national des services d’aide et d’accompagnement à domicile et modifiant le code de l’action sociale et des familles.

Relativo al pliego de condiciones nacionales de los servicios de ayuda y de acompañamiento a domicilio y modifica el código de la acción social y de las familias.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 24 abril 2016).

Décret N° 2016-511, 26 abril 2016. **Ministerio de Cultura y Comunicación.** Relatif au fonds de soutien aux médias d’information sociale de proximité.

Relativo al fondo de apoyo de los medios de comunicación de información social comunitaria.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 abril 2016).

Décret N° 2016-532, 27 abril 2016. **Ministerio de Agricultura, Agroalimentario y Forestal.** Relatif à la procédure d’autorisation des substances naturelles à usage biostimulant.

Relativo al procedimiento de autorización de sustancias naturales que utilizan bioestimulante.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 abril 2016).

Décret N° 2016-541, 3 mayo 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Relatif à la sûreté et aux règles de conduite dans les transports ferroviaires ou guidés et certains autres transports publics.

Relativo a la seguridad y a las normas de conducta en los transportes ferroviarios o guiados y otros transportes públicos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 5 mayo 2016).

Décret N° 2016-553, 6 mayo 2016. **Ministerio del Interior.** Portant modifications de dispositions relatives à la prévention de la délinquance.

Sustenta modificaciones de disposiciones relativas a la prevención de la delincuencia.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 7 mayo 2016).

Décret N° 2016-560, 6 mayo 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif aux avances remboursables sans intérêt destinées au financement de travaux de rénovation afin d’améliorer la performance énergétique des logements anciens.

Relativo a los adelantos reembolsables sin interés destinadas a la financiación de trabajos de renovación con el fin de mejorar la realización energética de las viviendas antiguas.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 8 mayo 2016).

Décret N° 2016-565, 10 mayo 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Pris pour l’application de l’article 45 de la loi n° 2015-992²⁴ du 17 août 2015 relative à la transition énergétique pour la croissance verte.

Tomado para la aplicación del artículo 45 de la ley n° 2015-992, 17 de agosto 2015 relativa a la transición energética por el cambio climático.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 11 mayo 2016).

Décret N° 2016-624, 18 mayo 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Fixant les conditions de qualification des personnes qui font de l’information par démarchage ou de la prospection pour des médicaments vétérinaires, y compris des aliments médicamenteux.

Establece las condiciones de calificación de las personas que hacen la información por venta a domicilio o la prospección para medicinas veterinarias, incluido alimentos medicamentosos.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 20 mayo 2016).

Décret N° 2016-641, 19 mayo 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Relatif à la domiciliation des personnes sans domicile stable.

Relativo a la domiciliación de las personas sin hogar estable.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 21 mayo 2016).

Décret N° 2016-685, 27 mayo 2016. **Primer Ministro.** Autorisant les téléservices tendant à la mise en oeuvre du droit des usagers de saisir l’administration par voie électronique.

Autoriza a los teleservicios destinados a la aplicación del derecho de los usuarios a aplicar a la administración por vía electrónica.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 29 mayo 2016).

Décret N° 2016-710, 30 mayo 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif à la détermination individuelle de la quantité de chaleur consommée et à la répartition des frais de chauffage dans les immeubles collectifs.

Relativa a la determinación individual de la cantidad de calor consumido y la distribución de los costos de calefacción en edificios de apartamentos.
(Journal Officiel de la République Française. Paris, 31 mayo 2016).

²⁴ En Dossier N° 95: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2015.

Décret N° 2016-743, 2 junio 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Relatif aux compétences des sages-femmes en matière d’interruption volontaire de grossesse par voie médicamenteuse et en matière de vaccination.

Relativo a las competencias de las parteras en materia de interrupción voluntaria de embarazo por vía medicamentosa y en materia de vacunación.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 5 junio 2016).

Décret N° 2016-748, 6 junio 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif aux aides personnelles au logement.

Relativo a las ayudas personales a la vivienda.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 7 junio 2016).

Décret N° 2016-753, 7 junio 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Relatif aux évaluations des émissions de gaz à effet de serre et de polluants atmosphériques à réaliser dans le cadre des plans de déplacements urbains.

Relativo a las evaluaciones de las emisiones de gas de efecto invernadero y de contaminantes atmosféricos que hay que realizar en el marco de los planes de desplazamientos urbanos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 9 junio 2016).

Décret N° 2016-758, 7 junio 2016. **Ministerio de Agricultura, Agroalimentario y Forestal.** Relatif au commerce et à la protection des animaux de compagnie.

Relativo al comercio y a la protección de los animales de compañía.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 9 junio 2016).

Décret N° 2016-769, 9 junio 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital.** Relatif aux instruments de mesure.

Relativo a los instrumentos de medición.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 11 junio 2016 y 25 junio rectificación).

Décret N° 2016-778, 10 junio 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Relatif à l’habilitation et au contrôle des organismes habilités pour l’évaluation de la conformité des dispositifs médicaux et des dispositifs médicaux de diagnostic in vitro.

Relativo a la autorización y control de las agencias habilitadas para la evaluación de la conformidad de los productos sanitarios y dispositivos médicos en el diagnóstico in vitro.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 12 junio 2016).

Décret N° 2016-783, 10 junio 2016. **Ministerio de la Función Pública.** Relatif au fonds pour l’insertion des personnes handicapées dans la fonction publique.

Relativo a los fondos para la inserción de personas discapacitadas en la función pública.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 12 junio 2016).

Décret N° 2016-796, 14 junio 2016. **Ministerio de Justicia.** Modifiant le décret no 97-109 du 6 février 1997 relatif aux conditions d’agrément des personnes habilitées à procéder à des identifications par empreintes génétiques dans le cadre d’une procédure judiciaire ou de la procédure extrajudiciaire d’identification des personnes décédées.

Modifica el decreto n° 97-109 del 6 de febrero de 1997 relativo con las condiciones de consentimiento de las personas habilitadas para proceder a identificaciones por huellas genéticas

en el marco de un procedimiento judicial o en el marco de un procedimiento extrajudicial de identificación de las personas fallecidas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 16 junio 2016).

Décret N° 2016-811, 17 junio 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Relatif au plan régional de prévention et de gestion des déchets.

Relativo al plan regional de prevención y gestión de los residuos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 19 junio 2016).

Décret N° 2016-830, 22 junio 2016. **Ministerio del Interior.** Portant création des comités opérationnels de lutte contre le racisme et l’antisémitisme.

Sustenta la creación de comités operativos para luchar contra el racismo y el antisemitismo.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 24 junio 2016).

Décret N° 2016-836, 24 junio 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Relatif aux modalités de consigne ou de système de reprise équivalent des bouteilles de gaz destinées à un usage individuel et à la gestion des déchets de bouteilles de gaz.

Relativo a las modalidades de consignación o de sistema de recuperación equivalente de las botellas de gas destinadas a un uso individual y a una gestión de los residuos de botellas de gas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 junio 2016).

Décret N° 2016-840, 24 junio 2016. **Ministerio de Justicia.** Pris en application de l’article L. 221-2-2 du code de l’action sociale et des familles et relatif à l’accueil et aux conditions d’évaluation de la situation des mineurs privés temporairement ou définitivement de la protection de leur famille.

Sobre la aplicación del artículo L.221-2-2 del código de acción social y de familias y relativo a la recepción y condiciones de evaluación de la situación de menores privados temporalmente o definitivamente de la protección de su familia.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 junio 2016).

Décret N° 2016-842, 24 junio 2016. **Ministerio de las Familias, Infancias y Derechos de las Mujeres.** Relatif à la garantie contre les impayés de pensions alimentaires et modifiant les dispositions relatives à l’allocation de soutien familial.

Relativo a la garantía contra la falta de pago de pensiones alimentarias y que modifican las disposiciones relativas al subsidio de apoyo familiar.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 junio 2016).

Décret N° 2016-858, 29 junio 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Relatif aux certificats qualité de l’air.

Relativo a los certificados de calidad del aire.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 junio 2016).

Décret N° 2016-859, 29 junio 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Relatif aux procédures d’approbation, de mise à disposition sur le marché ainsi que de déclaration des produits et des substances actives biocides.

Relativo a los procedimientos de aprobación, puesta a disposición en el mercado y de información de productos y sustancias activas biocidas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 junio 2016).

Décret N° 2016-865, 29 junio 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Relatif à la participation de l'assuré pour les frais liés à la contraception des mineurs d'au moins quinze ans. Relativo a la participación del asegurado para los gastos vinculados a la anticoncepción de las menores por lo menos de quince años.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 junio 2016).

Décret N° 2016-867, 29 junio 2016. **Ministerio de Justicia.** Portant application des articles 230-40 à 230-42 du code de procédure pénale.

Sustenta aplicación de los artículos 230-40 a 230-42 del código de procedimiento penal.

Permiten incluir en un expediente secreto ciertos elementos relativos a la geolocalización cuando el conocimiento de estos últimos pueden poner en peligro la integridad física de una persona, miembros de su familia o de sus allegados.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 junio 2016).

Décret N° 2016-869, 29 junio 2016. **Ministerio de Trabajo, Empleo, Formación Profesional y Dialogo Social.** Relatif au régime d'assurance chômage des travailleurs involontairement privés d'emploi.

Relativo al régimen del seguro de desempleo de los trabajadores involuntariamente privados de empleo.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 junio 2016).

Décret N° 2016-884, 29 junio 2016. **Ministerio de Comercio, Industria y Digital.** Relatif à la partie réglementaire du code de la consommation.

Relativo a la parte reglamentaria del código de los consumidores.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 junio 2016).

Ordonnance N° 2016-65, 29 enero 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital.** Relative aux contrats de concession.

Relativa a los contratos de concesión.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 30 enero 2016).

Ordonnance N° 2016-130, 10 febrero 2016. **Ministerio de Ecología, Desarrollo Sostenible y Energía.** Portant adaptation des livres Ier et III du code de l'énergie au droit de l'Union européenne et relatif aux marchés intérieurs de l'électricité et du gaz.

Sustenta adaptación de los libros I y III del código de energía al derecho de la Unión Europea y en los mercados interiores de la electricidad y el gas.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 11 febrero 2016).

Ordonnance N° 2016-131, 10 febrero 2016. **Ministerio de Justicia.** Portant réforme du droit des contrats, du régime général et de la preuve des obligations.

Sustenta reforma del derecho de los contratos, del régimen general y de la prueba de las obligaciones.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 11 febrero 2016).

Ordonnance N° 2016-301, 14 marzo 2016. **Ministerio de Economía, Industria y Digital.** Relative à la partie législative du code de la consommation.

Relativa a la parte legislativa del código de consumidores.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 16 marzo 2016).

Ordonnance N° 2016-351, 25 marzo 2016. **Ministerio de Finanzas y Cuentas Públicas.** Sur les contrats de crédit aux consommateurs relatifs aux biens immobiliers à usage d’habitation.

Sobre los contratos de crédito a los consumidores relativos a los bienes inmuebles para uso de vivienda.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 26 marzo 2016 y rectificada 23 abril 2016).

Ordonnance N° 2016-354, 25 marzo 2016. **Ministerio de Vivienda y Hábitat Sustentable.** Relatif à la garantie financière en cas de vente en l’état futur d’achèvement.

Relativo a la garantía financiera en caso de venta en condiciones de terminación a futuro de un edificio.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 27 marzo 2016).

Ordonnance N° 2016-411, 7 abril 2016. **Ministerio Medio Ambiente, Energía y el Mar, Encargado de las Relaciones Internacionales Sobre el Clima.** Portant diverses mesures d’adaptation dans le secteur gazier.

Sustenta medidas diversas de adaptación en el sector gasífero.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 8 abril 2016).

Ordonnance N° 2016-413, 7 abril 2016. **Ministerio de Trabajo, Empleo, Formación Profesional y Dialogo Social.** Relative au contrôle de l’application du droit du travail.

Relativo al control de la aplicación del derecho laboral.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 8 abril 2016).

Ordonnance N° 2016-623, 19 mayo 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Portant transposition de la directive 2014/40/UE sur la fabrication, la présentation et la vente des produits du tabac et des produits connexes.

Sustenta transposición de la directiva 2014/40/UE en la fabricación, la presentación y la venta de los productos del tabaco y de productos conexos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 20 mayo 2016).

Ordonnance N° 2016-800, 16 junio 2016. **Ministerio de Asuntos Sociales y Salud.** Relative aux recherches impliquant la personne humaine.

Relativa a la investigación que implica a los seres humanos.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 17 junio 2016).

Ordonnance N° 2016-823, 23 junio 2016. **Ministerio de Finanzas y Cuentas Públicas.** Relative aux marchés d’instruments financiers.

Transposition de la Directive 2014/65/UE du Parlement européen et du Conseil du 15 mai 2014.

Relativa a los mercados de instrumentos financieros.

Transposición de la Directiva 2014/65/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 15 de mayo 2014.

(Journal Officiel de la République Française. Paris, 24 junio 2016).

ITALIA

Leyes

Legge N° 208, 28 diciembre 2015. Disposizioni per la formazione del bilancio annuale e pluriennale dello Stato.

Legge di stabilità 2016.

Disposiciones para la elaboración del presupuesto anual y plurianual del Estado.

Ley de Estabilidad 2016.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 30 diciembre 2015).

Legge N° 221, 28 diciembre 2015. Disposizioni in materia ambientale per promuovere misure di green economy e per il contenimento dell’uso eccessivo di risorse naturali.

Disposiciones en materia ambiental para promover medidas de “economía verde” y para la contención del uso excesivo de recursos naturales.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 18 enero 2016).

Legge N° 11, 28 enero 2016. Deleghe al Governo per l’attuazione delle direttive 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014, sull’aggiudicazione dei contratti di concessione, sugli appalti pubblici e sulle procedure d’appalto degli enti erogatori nei settori dell’acqua, dell’energia, dei trasporti e dei servizi postali, nonché per il riordino della disciplina vigente in materia di contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture.

Delega al Gobierno la aplicación de las Directivas 2014/23/UE, 2014/24/UE y 2014/25/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 26 febrero 2014, sobre la adjudicación de contratos de concesión, sobre contratación pública y relativa a la contratación por entidades que operan en el sector del agua, la energía, los transportes y los servicios postales, así como para reordenar las normas vigentes sobre los contratos públicos relativos a obras, servicios y suministros.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 29 enero 2016).

Legge N° 12, 20 enero 2016. Disposizioni per favorire l’integrazione sociale dei minori stranieri residenti in Italia mediante l’ammissione nelle società sportive appartenenti alle federazioni nazionali, alle discipline associate o agli enti di promozione sportiva.

Disposiciones destinadas a facilitar la integración social de los menores extranjeros que residen en Italia a través de la admisión en clubes deportivos pertenecientes a las asociaciones nacionales, a las disciplinas asociadas o a las entidades de promoción de los deportes.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 1 febrero 2016).

Legge N° 20, 15 febrero 2016. Modifica all’articolo 4 della legge 2 luglio 2004, n. 165, recante disposizioni volte a garantire l’equilibrio nella rappresentanza tra donne e uomini nei consigli regionali.

Modificación del artículo 4 de la Ley N° 165, 2 julio 2004, sobre disposiciones destinadas a garantizar un equilibrio en la representación entre mujeres y hombres en los consejos regionales.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 25 febrero 2016).

Legge N° 41, 23 marzo 2016. Introduzione del reato di omicidio stradale e del reato di lesioni personali stradali, nonché disposizioni di coordinamento al decreto legislativo 30 aprile 1992, n. 285, e al decreto legislativo 28 agosto 2000, n. 274.

Introducción del delito de homicidio en carretera y delito de lesiones en carretera, así como disposiciones de coordinación del Decreto Legislativo N° 285, 30 abril 1992, y del Decreto Legislativo N° 274, 28 agosto 2000.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 24 marzo 2016).

Legge N° 76, 20 mayo 2016. Regolamentazione delle unioni civili tra persone dello stesso sesso e disciplina delle convivenze.

Reglamentación de la unión civil entre personas del mismo sexo y disposiciones de convivencia.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 21 mayo 2016).

Legge N° 112, 22 junio 2016. Disposizioni in materia di assistenza in favore delle persone con disabilità grave prive del sostegno familiare.

Disposiciones en materia de asistencia en favor de las personas con discapacidad severa sin soporte familiar.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 24 junio 2016).

Legge N° 115, 16 junio 2016. Modifiche all'articolo 3 della legge 13 ottobre 1975, n. 654, in materia di contrasto e repressione dei crimini di genocidio, crimini contro l'umanità e crimini di guerra, come definiti dagli articoli 6, 7 e 8 dello statuto della Corte penale internazionale.

Modificaciones al artículo 3 de la Ley N° 654, 13 octubre 1975, relativo a la aplicación y el enjuiciamiento de delitos de genocidio, crímenes contra la humanidad y crímenes de guerra tal como se define en los artículos 6, 7 y 8 del Estatuto de la Corte Penal Internacional.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 28 junio 2016).

Decretos

Decreto, 9 diciembre 2015. **Ministerio de Salud**. Condizioni di erogabilità e indicazioni di appropriatezza prescrittiva delle prestazioni di assistenza ambulatoriale erogabili nell'ambito del Servizio sanitario nazionale.

Términos de capacidad de entrega e indicaciones de idoneidad de la prestación de asistencia ambulatoria dispensada en el ámbito del Servicio Nacional de Salud.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 20 enero 2016).

Decreto Legislativo N° 212, 15 diciembre 2015. **Presidencia de la República**. Attuazione della direttiva 2012/29/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 25 ottobre 2012, che istituisce norme minime in materia di diritti, assistenza e protezione delle vittime di reato e che sostituisce la decisione quadro 2001/220/GAI.

Modifiche al codice di procedura penale.

Aplicación de la Directiva 2012/29/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 25 octubre 2012, que establece normas mínimas sobre derechos, asistencia y protección de las víctimas de delitos y se sustituye la Decisión marco 2001/220/GAI.

Modifica el Código de Procedimiento Penal.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 5 enero 2016).

Decreto, 15 diciembre 2015. Ministerio de Trabajo y Políticas Sociales. Modalità di comunicazione delle dimissioni e della risoluzione consensuale del rapporto di lavoro.

Modo de comunicación de la renuncia y la terminación de la relación laboral.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 11 enero 2016).

Decreto N° 226, 22 diciembre 2015. Ministerio de Desarrollo Económico. Regolamento recante norme in materia di disciplina del prestito vitalizio ipotecario, ai sensi dell’articolo 11 -quaterdecies, comma 12 -quinquies, del decreto-legge 30 settembre 2005, n. 203, convertito, con modificazioni, dalla legge 2 dicembre 2005, n. 248, come modificato dall’articolo 1, comma 1, della legge 2 aprile 2015, n. 44.

Reglamento por el que se establecen normas que rigen los préstamos hipotecarios vitalicios, de conformidad con el artículo 11, párrafo –quaterdecies, párrafo 12 -quinquies del Decreto-Ley N° 203, 30 septiembre 2005, convertido, con modificaciones, por la Ley N° 248, 2 diciembre 2005, modificado por el artículo 1, apartado 1, de la Ley N° 44, 2 abril 2015.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 16 febrero 2016).

Decreto, 24 diciembre 2015. Ministerio de Salud. Riparto tra le regioni dei fondi destinati alla ricerca e allo sviluppo di metodi alternativi all’uso degli animali per fini sperimentali.

Adjudicación de fondos entre las regiones para la investigación y el desarrollo de métodos alternativos a la utilización de animales con fines experimentales.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 29 febrero 2016).

Decreto, 24 diciembre 2015. Ministerio de Medio Ambiente, Territorio y Mar. Adozione dei criteri ambientali minimi per l’affidamento di servizi di progettazione e lavori per la nuova costruzione, ristrutturazione e manutenzione di edifici per la gestione dei cantieri della pubblica amministrazione e criteri ambientali minimi per le forniture di ausili per l’incontinenza.

Adopción de los criterios ambientales mínimos para la adjudicación de los servicios de proyección y trabajo para la nueva construcción, renovación y mantenimiento de edificios para la gestión de los sitios de la administración pública y criterios ambientales mínimos para el suministro de productos para la incontinencia.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 21 enero 2016).

Decreto, 28 diciembre 2015. Ministerio de Justicia. Modifiche alle specifiche tecniche previste dall’articolo 34, comma 1 del decreto 21 febbraio 2011, n. 44, recante regolamento concernente le regole tecniche per l’adozione, nel processo civile e nel processo penale, delle tecnologie dell’informazione e della comunicazione, in attuazione dei principi previsti dal decreto legislativo 7 marzo 2005, n. 82, e successive modificazioni, ai sensi dell’articolo 4, commi 1 e 2 del decreto-legge 29 dicembre 2009, n. 193, convertito nella legge 22 febbraio 2010, n. 24.

Modificaciones en las especificaciones técnicas establecidas en el artículo 34, párrafo 1, del Decreto N° 44, 21 febrero 2011, que establece el Reglamento sobre reglas técnicas para la adopción, en el proceso civil y en el proceso penal, de tecnologías de la información y comunicación, en ejecución de los principios previstos por el Decreto Legislativo N° 82, 7 marzo 2005, y sucesivas modificaciones, de conformidad con el artículo 4, apartados 1 y 2 del Decreto-Ley N° 193, 29 diciembre 2009, convertido en la Ley N° 24, 22 febrero 2010.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 7 enero 2016).

Decreto Legislativo N° 2, 7 enero 2016. **Presidencia de la República.** Attuazione della direttiva 2014/60/UE relativa alla restituzione dei beni culturali usciti illecitamente dal territorio di uno Stato membro e che modifica il regolamento (UE) n. 1024/2012.

Aplicación de la Directiva 2014/60/UE relativa a la restitución de bienes culturales que hayan salido de forma ilegal del territorio de un Estado miembro y se modifica el Reglamento (UE) N° 1024/2012.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 11 enero 2016).

Decreto Legislativo N° 6, 12 enero 2016. **Presidencia de la República.** Recepimento della direttiva 2014/40/UE sul ravvicinamento delle disposizioni legislative, regolamentari e amministrative degli Stati membri relative alla lavorazione, alla presentazione e alla vendita dei prodotti del tabacco e dei prodotti correlati e che abroga la direttiva 2001/37/CE.

Incorporación de la Directiva 2014/40/UE relativa a las disposiciones legislativas, reglamentarias y administrativas de los Estados miembros en el ámbito de la fabricación, presentación y venta de productos de tabaco y productos afines, y deroga la Directiva 2001/37/CE.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 18 enero 2016).

Decreto Legislativo N° 7, 15 enero 2016. **Presidencia de la República.** Disposizioni in materia di abrogazione di reati e introduzione di illeciti con sanzioni pecuniarie civili, a norma dell'articolo 2, comma 3, della legge 28 aprile 2014, n. 67²⁵.

Disposiciones sobre la derogación de los delitos e introducción de los actos con penas monetarias civiles, de conformidad con el artículo 2, párrafo 3, de la Ley N° 67, 28 abril 2014.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 22 enero 2016).

Decreto Legislativo N° 8, 15 enero 2016. **Presidencia de la República.** Disposizioni in materia di depenalizzazione, a norma dell'articolo 2, comma 2, della legge 28 aprile 2014, n. 67²⁶.

Disposiciones en materia de despenalización, de acuerdo al artículo 2, párrafo 2, de la Ley N° 67, 28 abril 2014.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 22 enero 2016).

Decreto Legislativo N° 10, 22 enero 2016. Modifica e abrogazione di disposizioni di legge che prevedono l'adozione di provvedimenti non legislativi di attuazione, a norma dell'articolo 21 della legge 7 agosto 2015, n. 124²⁷.

Modifica y deroga las disposiciones de leyes que proveen la adopción de medidas no legislativas de actuación, de conformidad con el artículo 21 de la Ley N° 124, 7 agosto 2015.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 28 enero 2016).

Decreto Legislativo N° 27, 15 febrero 2016. **Presidencia de la República.** Attuazione della direttiva 2013/56/UE che modifica la direttiva 2006/66/CE relativa a pile e accumulatori e ai rifiuti di pile e accumulatori per quanto riguarda l'immissione sul mercato di batterie portatili e di accumulatori contenenti cadmio destinati a essere utilizzati negli utensili elettrici senza fili e di pile a bottone con un basso tenore di mercurio, e che abroga la decisione 2009/603/CE della commissione.

²⁵ y ²⁶ En Dossier N° 53: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Enero - Junio 2014.

²⁷ En Dossier N° 95: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2015.

Aplicación de la Directiva 2013/56/UE que modifica la Directiva 2006/66/CE relativa a las pilas y cargadores relativo a la puesta en el mercado de baterías portátiles y cargadores que contengan cadmio, destinados a ser utilizados en herramientas eléctricas inalámbricas y pilas de botón con un bajo contenido de mercurio, y se deroga la decisión 2009/603/CE de la Comisión.
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 5 marzo 2016).

Decreto Legislativo N° 28, 15 febrero 2016. **Presidencia de la República**. Attuazione della direttiva 2013/51/EURATOM del Consiglio, del 22 ottobre 2013, che stabilisce requisiti per la tutela della salute della popolazione relativamente alle sostanze radioattive presenti nelle acque destinate al consumo umano.

Aplicación de la Directiva 2013/51/EURATOM del Consejo, de 22 octubre 2013, por el que se establecen requisitos para la protección de la salud de la población con respecto a las sustancias radiactivas presentes en aguas destinadas al consumo humano.
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 7 marzo 2016).

Decreto Legislativo N° 30, 15 febrero 2016. **Presidencia de la República**. Attuazione della direttiva 2014/49/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 16 aprile 2014, relativa ai sistemi di garanzia dei depositi.

Aplicación de la Directiva 2014/49/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 16 abril 2014 relativa a los sistemas de garantía de depósitos.
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 8 marzo 2016).

Decreto Legislativo N° 39, 15 febrero 2016. **Presidencia de la República**. Attuazione della direttiva 2014/27/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014, che modifica le direttive 92/58/CEE, 92/85/CEE, 94/33/CE, 98/24/CE del Consiglio e la direttiva 2004/37/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, allo scopo di allinearle al regolamento (CE) n. 1272/2008, relativo alla classificazione, all’etichettatura e all’imballaggio delle sostanze e delle miscele.

Aplicación de la Directiva 2014/27/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 26 febrero 2014, que modifica las Directivas 92/58/CEE, 92/85/CEE, 94/33/CE, 98/24/CE del Consejo y la Directiva 2004/37/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, con el fin de ponerlas en consonancia con el Reglamento (CE) N° 1272/2008 sobre clasificación, etiquetado y envasado de sustancias y mezclas.
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 14 marzo 2016).

Decreto, 16 febrero 2016. **Ministerio de Desarrollo Económico**. Aggiornamento della disciplina per l’incentivazione di interventi di piccole dimensioni per l’incremento dell’efficienza energetica e per la produzione di energia termica da fonti rinnovabili.

Actualización del marco para el fomento de las intervenciones de pequeñas dimensiones para aumentar la eficiencia energética y para la producción de energía térmica de fuentes renovables.
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 2 marzo 2016).

Decreto del Presidente del Consejo de Ministros N° 40, 16 febrero 2016. Regolamento recante le regole tecnico-operative per l’attuazione del processo amministrativo telematico.

Reglamento por el que se establecen normas técnicas y operativas para la implementación del proceso administrativo electrónico.
(Gazzetta Ufficiale. Roma, 21 marzo 2016).

Decreto, 24 febrero 2016. Ministerio de Trabajo y Política Social. Modifica del decreto 4 aprile 2002 in materia di attribuzione dell’indennità di maternità alle lavoratrici iscritte alla gestione separata di cui all’articolo 2, comma 26, della legge n. 335/1995.

Modificación del decreto 4 abril 2002 relativa a la atribución del subsidio de maternidad a los trabajadores registrados en la gestión de acuerdo al artículo 2, párrafo 26 de la Ley N° 335/1995. (Gazzetta Ufficiale. Roma, 5 abril 2016).

Decreto del Presidente del Consejo de Ministros, 7 marzo 2016. Misure per la realizzazione di un sistema adeguato e integrato di gestione della frazione organica dei rifiuti urbani, ricognizione dell’offerta esistente ed individuazione del fabbisogno residuo di impianti di recupero della frazione organica di rifiuti urbani raccolta in maniera differenziata, articolato per regioni.

Medidas para la realización de un sistema adecuado e integrado de gestión de la fracción orgánica de residuos municipales, reconocimiento de la oferta existente y detección de las necesidades para la recuperación de la fracción orgánica de los residuos urbanos recogidos de diferentes maneras, dividido por regiones.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 19 abril 2016).

Decreto, 5 abril 2016. Ministerio de Salud. Modifica del decreto del Ministro della sanità 28 aprile 1998, concernente: «Requisiti psicofisici minimi per il rilascio ed il rinnovo dell’autorizzazione al porto di fucile per uso di caccia e al porto d’armi per uso difesa personale».

Modificación del Decreto del Ministerio de Salud 28 abril 1998, relativo a: "Requisitos psicofísicos mínimos para la expedición y renovación de la autorización para la portación de rifle de caza y portación de armas para uso de defensa personal".

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 21 abril 2016).

Decreto, 7 abril 2016. Ministerio de Trabajo y Política Social. Incentivi al passaggio al lavoro part-time in prossimità del pensionamento di vecchiaia, ai sensi dell’art. 1, comma 284, della legge 28 dicembre 2015, n. 208 (legge di stabilità 2016).

Incentivos para cambiar al trabajo a tiempo parcial en las proximidades de la pensión de vejez, de conformidad con el art. 1, apartado 284, de la Ley N° 208, 28 diciembre 2015 (Ley de Estabilidad 2016).

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 18 mayo 2016).

Decreto del Presidente del Consejo de Ministros, 18 abril 2016. Approvazione dell’aggiornamento del Piano nazionale infrastrutturale per la ricarica dei veicoli alimentati ad energia elettrica approvato con decreto del Presidente del Consiglio dei ministri 26 settembre 2014²⁸.

Aprobación del Plan Nacional de infraestructura para la recarga de vehículos propulsados por energía eléctrica tal como fue aprobado por el Decreto del Presidente del Consejo de Ministros 26 septiembre 2014.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 30 junio 2016).

Decreto N° 100, 2 mayo 2016. Ministerio de Media Ambiente, protección de la Tierra y el Mar. Regolamento recante criteri per il rilascio dell’autorizzazione al ravvenamento o all’accrescimento artificiale dei corpi idrici sotterranei al fine del raggiungimento dell’obiettivo di qualità, ai sensi dell’articolo 104, comma 4 -bis , del decreto legislativo 3 aprile 2006, n. 152.

²⁸ En Dossier N° 67: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio – Diciembre 2014.

Reglamento que establece los criterios para la concesión de la autorización para la recarga o crecimiento artificial de las masas de agua subterránea con el fin de alcanzar el objetivo de calidad, de conformidad con el artículo 104, párrafo 4 bis del Decreto Legislativo N° 152, 3 abril 2006. (Gazzetta Ufficiale. Roma, 13 junio 2016).

Decreto Legislativo N° 73, 12 mayo 2016. **Presidencia de la República.** Attuazione della decisione quadro 2008/675/GAI, relativa alla considerazione delle decisioni di condanna tra Stati membri dell’Unione europea in occasione di un nuovo procedimento penale.

Aplicación de la Decisión marco 2008/675/GAI relativa a la consideración de condenas en los Estados miembros de la Unión Europea en el marco de un nuevo procedimiento penal. (Gazzetta Ufficiale. Roma, 20 mayo 2016).

Decreto Legislativo N° 74, 12 mayo 2016. **Presidencia de la República** Attuazione della decisione quadro 2009/315/ GAI, relativa all’organizzazione e al contenuto degli scambi fra gli Stati membri di informazioni estratte dal casellario giudiziario.

Aplicación de la Decisión marco 2009/315/GAI relativa a la organización y al contenido del intercambio entre los Estados miembros de información del registro de antecedentes penales. (Gazzetta Ufficiale. Roma, 20 mayo 2016).

Decreto Legislativo N° 75, 12 mayo 2016. **Presidencia de la República** Attuazione della decisione 2009/316/GAI che istituisce il Sistema europeo di informazione sui casellari giudiziari (ECRIS), in applicazione dell’articolo 11 della decisione quadro 2009/315/ GAI.

Aplicación de la Decisión 2009/316/GAI sobre la creación del Sistema europeo de antecedentes penales (ECRIS), en aplicación del artículo 11 de la Decisión marco 2009/315 /GAI. (Gazzetta Ufficiale. Roma, 20 mayo 2016).

Decreto N° 101, 12 mayo 2016. **Ministerio de Media Ambiente, protección de la Tierra y el Mar.** Regolamento recante l’individuazione delle modalità di raccolta, di smaltimento e di distruzione dei prodotti esplosivi, compresi quelli scaduti, e dei rifiuti prodotti dall’accensione di pirotecnici di qualsiasi specie, ivi compresi quelli per le esigenze di soccorso, ai sensi dell’articolo 34 del decreto legislativo 29 luglio 2015, n. 123.

Reglamento sobre el establecimiento del método de recogida, eliminación y destrucción de los productos explosivos, incluyendo los vencidos, y los residuos generados por el encendido de pirotecnia de cualquier tipo, incluidas aquellas para las necesidades de socorro, de conformidad con el artículo 34 del Decreto Legislativo N° 123, 29 julio 2015.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 14 junio 2016).

Decreto Legislativo N° 97, 25 mayo 2016. **Presidencia de la República.** Revisione e semplificazione delle disposizioni in materia di prevenzione della corruzione, pubblicità e trasparenza, correttivo della legge 6 novembre 2012, n. 190²⁹ e del decreto legislativo 14 marzo 2013, n. 33³⁰, ai sensi dell’articolo 7 della legge 7 agosto 2015, n. 124³¹, in materia di riorganizzazione delle amministrazioni pubbliche.

²⁹ En Dossier N° 10: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2012.

³⁰ En Dossier N° 25: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Enero – Junio 2013.

³¹ En Dossier N° 95: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2015.

Revisión y simplificación de las disposiciones relativas en materia de prevención de la corrupción, publicidad y transparencia, correctivo de la Ley N° 190, 6 noviembre 2012, y del Decreto Legislativo N° 33, 14 marzo 2013, en virtud del artículo 7 de la Ley N° 124, 7 agosto 2015, sobre la reorganización de las administraciones públicas.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 8 junio 2016).

Decreto Legislativo N° 116, 20 junio 2016. **Presidencia de la República**. Modifiche all’articolo 55 - quater del decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165, ai sensi dell’articolo 17, comma 1, lettera s), della legge 7 agosto 2015, n. 124³², in materia di licenziamento disciplinare.

Modificaciones del artículo 55 quater del Decreto Legislativo N° 165, 30 marzo 2001, de conformidad con el artículo 17, apartado 1, letra s), de la ley N° 124, 7 agosto 2015, en relación con el despido disciplinario.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 28 junio 2016).

Decreto, 23 junio 2016. **Ministerio de Desarrollo Económico**. Incentivazione dell’energia elettrica prodotta da fonti rinnovabili diverse dal fotovoltaico.

Incentivo de la energía eléctrica producida a partir de fuentes renovables distintas de la fotovoltaica.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 29 junio 2016).

Testo di legge costituzionale, approvato in seconda votazione a maggioranza assoluta, ma inferiore ai due terzi dei membri di ciascuna Camera, recante: «Disposizioni per il superamento del bicameralismo paritario, la riduzione del numero dei parlamentari, il contenimento dei costi di funzionamento delle istituzioni, la soppressione del CNEL e la revisione del titolo V della parte II della Costituzione». **Cámara de Diputados**.

Texto de Ley Constitucional aprobado en la segunda votación por mayoría absoluta, pero inferior de dos tercios de los miembros de cada Cámara, relativo a: «Disposiciones para la superación del bicameralismo partidario, la reducción del número de parlamentarios, la contención de los gastos de funcionamiento de las instituciones, la supresión del CNEL y la revisión del título V de la parte II de la Constitución”.

(Gazzetta Ufficiale. Roma, 15 abril 2016).

³² En Dossier N° 95: Actualidad Legislativa Extranjera – Europa y Estados Unidos – Julio - Diciembre 2015.

REINO UNIDO DE GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE

Leyes

Chapter 5, 16 marzo 2016. “Childcare Act 2016”.

Crea disposiciones con respecto al cuidado gratuito de niños para padres trabajadores y sobre la publicación de información sobre cuidado de niños y temas relacionados por parte de autoridades locales en Inglaterra.

(The National Archives, Her Majesty`s Stationery Office).

Chapter 6, 16 marzo 2016. “Education and Adoption Act 2016”.

Crea disposiciones sobre las escuelas que están causando preocupación en Inglaterra, incluye disposiciones sobre su conversión en Academias y sobre los poderes de intervención; y crea disposiciones sobre los acuerdos para llevar a cabo funciones de adopción por parte de gobiernos locales en Inglaterra.

(The National Archives, Her Majesty`s Stationery Office).

Chapter 7, 16 marzo 2016. “Welfare Reform and Work Act 2016”.

Establece disposiciones sobre informes de progreso para los objetivos de empleo pleno y pasantías; dispone sobre apoyos para familias con problemas; dispone sobre la seguridad social y los créditos impositivos; préstamos para intereses hipotecarios y alquileres de vivienda social.

(The National Archives, Her Majesty`s Stationery Office).

Chapter 8, 23 marzo 2016. “Riot Compensation Act 2016”.

Deroga la ley “Riot (Damages) Act 1886” y crea disposiciones sobre tipo de reclamos, procedimientos, toma de decisiones y límites a los montos pagaderos en relación con un nuevo esquema de compensaciones para propiedades dañadas, destruidas o robadas en el transcurso de disturbios.

(The National Archives, Her Majesty`s Stationery Office).

Chapter 9, 23 marzo 2016. “Access to Medical Treatments (Innovation) Act 2016”.

Ley que crea disposiciones con respecto al acceso a tratamientos médicos innovadores y establece disposiciones conexas.

(The National Archives, Her Majesty`s Stationery Office).

Chapter 11, 23 marzo 2016. “Scotland Act 2016”.

Modifica la ley “Scotland Act 1998” y dispone sobre las funciones de los ministros escoceses; y establece otras disposiciones.

(The National Archives, Her Majesty`s Stationery Office).

Chapter 12, 4 mayo 2016. “Enterprise Act 2016”.

Establece disposiciones con respecto a la promoción de las empresas y el crecimiento económico; sobre el trabajo en día domingo; y disposiciones sobre límites a las indemnizaciones en el sector público.

(The National Archives, Her Majesty`s Stationery Office).

Chapter 14, 4 mayo 2016. “Bank of England and Financial Services Act 2016”.

Crea disposiciones con respecto al Banco de Inglaterra; dispone sobre la regulación de los servicios financieros; establece disposiciones sobre la emisión de billetes; y para propósitos conexos. (The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

Chapter 15, 4 mayo 2016. “Trade Union Act 2016”.

Establece disposiciones sobre acciones industriales, sindicatos, asociaciones de empleadores y sobre las funciones de la Oficina de Certificación de Sindicatos y Asociaciones de Empleadores. (The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

Chapter 19, 12 mayo 2016. “Immigration Act 2016”.

Establece disposiciones sobre inmigración y asilo; dispone sobre el acceso a servicios, instalaciones, licencias y trabajo con referencia al status inmigratorio; crea disposiciones sobre la implementación de determinadas leyes sobre el mercado laboral; dispone sobre los requisitos idiomáticos para los trabajadores del sector público; dispone tarifas para pasaportes y registro civil y dicta disposiciones conexas. (The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

Chapter 20. 12 mayo 2016. “Energy Act 2016”.

Crea disposiciones con respecto a la Autoridad del Petróleo y Gas y sus funciones; con respecto a los derechos de uso de la infraestructura de exploración y producción de petróleo; sobre el abandono de instalaciones offshore, gasoductos submarinos e infraestructura de la exploración y producción del petróleo; extiende la Parte 1A de la ley “Petroleum Act 1998” para Irlanda del Norte; establece disposiciones sobre la divulgación de información para los propósitos de los acuerdos internacionales; establece disposiciones sobre las tarifas con respecto a las actividades relativas al petróleo, gas, dióxido de carbono y gasoductos; crea disposiciones sobre energía eólica; y para propósitos conexos. (The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

Chapter 21, 12 mayo 2016. “Armed Forces Act 2016”.

Modifica la ley “Armed Forces Act 2006”; crea disposiciones con respecto a la disciplina del servicio; dispone sobre los Comités de Pensiones de Guerra dispuestos por el artículo 25 de la ley “Social Security Act 1989”; establece disposiciones con respecto a los bomberos del Ministerio de Defensa; y dicta disposiciones conexas. (The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

Chapter 22, 12 mayo 2016. “Housing and Planning Act 2016”.

Ley que dispone sobre viviendas, agentes inmobiliarios, alquileres, compras planificadas y expropiaciones. (The National Archives, Her Majesty’s Stationery Office).

UNIÓN EUROPEA

Directivas

Directiva Nº 2016/343/UE, 9 marzo 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Por la que se refuerzan en el proceso penal determinados aspectos de la presunción de inocencia y el derecho a estar presente en el juicio.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 11 marzo 2016).

Directiva Nº 2016/680/UE, 27 abril 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativa a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales por parte de las autoridades competentes para fines de prevención, investigación, detección o enjuiciamiento de infracciones penales o de ejecución de sanciones penales, y a la libre circulación de dichos datos y por la que se deroga la Decisión Marco 2008/977/JAI del Consejo.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 4 mayo 2016).

Directiva Nº 2016/681/UE, 27 abril 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativa a la utilización de datos del registro de nombres de los pasajeros (PNR) para la prevención, detección, investigación y enjuiciamiento de los delitos de terrorismo y de la delincuencia grave.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 4 mayo 2016).

Directiva Nº 2016/798/UE, 11 mayo 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Sobre la seguridad ferroviaria.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 26 mayo 2016).

Directiva Nº 2016/800/UE, 11 mayo 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativa a las garantías procesales de los menores sospechosos o acusados en los procesos penales.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 21 mayo 2016).

Directiva Nº 2016/801/UE, 11 mayo 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativa a los requisitos de entrada y residencia de los nacionales de países terceros con fines de investigación, estudios, prácticas, voluntariado, programas de intercambio de alumnos o proyectos educativos y colocación au pair.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 21 mayo 2016).

Directiva Nº 2016/802/UE, 11 mayo 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativa a la reducción del contenido de azufre de determinados combustibles líquidos.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 21 mayo 2016).

Directiva Nº 2016/844/UE, 27 mayo 2016. **Comisión**. Por la que se modifica la Directiva 2009/45/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, sobre reglas y normas de seguridad aplicables a los buques de pasaje.

(Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 28 mayo 2016).

Directiva Nº 2016/881/UE, 25 mayo 2016. **Consejo**. Modifica la Directiva 2011/16/UE en lo que respecta al intercambio automático obligatorio de información en el ámbito de la fiscalidad. (Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 3 junio 2016).

Directiva Nº 2016/943/UE, 8 junio 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativa a la protección de los conocimientos técnicos y la información empresarial no divulgados (secretos comerciales) contra su obtención, utilización y revelación ilícitas. (Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 15 junio 2016).

Reglamentos

Reglamento Delegado (UE) Nº 161/2016, 2 octubre 2015. Comisión. Que completa la Directiva 2001/83/CE del Parlamento Europeo y del Consejo estableciendo disposiciones detalladas relativas a los dispositivos de seguridad que figuran en el envase de los medicamentos de uso humano. (Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 9 febrero 2016).

Reglamento (UE) Nº 425/2016, 9 marzo 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativo a los equipos de protección individual y por el que se deroga la Directiva 89/686/CEE del Consejo. (Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 31 marzo 2016).

Reglamento (UE) Nº 426/2016, 9 marzo 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Sobre los aparatos que queman combustibles gaseosos y por el que se deroga la Directiva 2009/142/CE. (Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 31 marzo 2016).

Reglamento (UE) Nº 589/2016, 13 abril 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativo a una red europea de servicios de empleo (EURES), al acceso de los trabajadores a los servicios de movilidad y a la mayor integración de los mercados de trabajo y por el que se modifican los Reglamentos (UE) Nº 492/2011 y (UE) Nº 1.296/2013. (Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 22 marzo 2016).

Reglamento (UE) Nº 679/2016, 27 abril 2016. **Parlamento Europeo y el Consejo**. Relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos y por el que se deroga la Directiva 95/46/CE. (Diario Oficial de la Unión Europea. Luxemburgo, 4 mayo 2016).

Dossier legislativo

Año I

- N° 001 Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos.***
Congreso Legislativo Federal –Actas de Paraná-. **Presidente de la Confederación Argentina. Justo José de Urquiza (1854- 1860).** – SDeIA, DRAYAU-³³

1er Período Legislativo, Acta del 22 de octubre de 1854.
- N° 002 Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos.***
Congreso Legislativo Federal –Actas de Paraná-. **Presidente de la Confederación Argentina. Justo José de Urquiza (1854- 1860).** – SDeIA, DRAYAU-

2do Período Legislativo, Acta del 25 de mayo de 1855.
- N° 003 Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos.***
Congreso Legislativo Federal –Actas de Paraná-. **Presidente de la Confederación Argentina. Justo José de Urquiza (1854- 1860).** – SDeIA, DRAYAU-

3er Período Legislativo, Acta del 19 de mayo de 1856.
- N° 004 Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos.***
Congreso Legislativo Federal –Actas de Paraná-. **Presidente de la Confederación Argentina. Justo José de Urquiza (1854- 1860).** – SDeIA, DRAYAU-

4to Período Legislativo, Acta del 25 de mayo de 1857.
- N° 005 Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos.***
Congreso Legislativo Federal–Actas de Paraná-. **Presidente de la Confederación Argentina. Justo José de Urquiza (1854- 1860).** – SDeIA, DRAYAU-

5to Período Legislativo, Acta del 20 de mayo de 1858.

³³ SDeIA: SUBDIRECCIÓN DOCUMENTACIÓN E INFORMACIÓN ARGENTINA. DRAYAU: DEPARTAMENTO REFERENCIA ARGENTINA Y ATENCIÓN AL USUARIO.

- N° 006 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos.** Congreso Legislativo Federal –Actas de Paraná-. **Presidente de la Confederación Argentina. Justo José de Urquiza (1854- 1860).** – SDeIA, DRAYAU-
6to Período Legislativo, Acta del 15 de mayo de 1859.
- N° 007 Pueblos Originarios. Doctrina y Jurisprudencia.** SDeIA, DleIA-³⁴
- N° 008 Tratados Internacionales: Argentina- Países Limítrofes. 2000- 2012.** – SDeIE, DleIE-³⁵
- N° 009 Actualidad Legislativa Extranjera. América Latina, Julio - Diciembre - 2012.** – SDeIE, DleIE-
- N° 010 Actualidad Legislativa Extranjera. Europa y Estados Unidos, Julio - Diciembre - 2012.** – SDeIE, DleIE-
- N° 011 Legislación Extranjera. Blanqueo y Repatriación de Capitales.** – SDeIE, DleIE - DREyAU. ³⁶
- N° 012 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos.** Congreso Legislativo Federal –Actas de Paraná-. **Presidente de la Confederación Argentina. Santiago Derqui (1860- 1861).** –SDeIA, DRAYAU-
7mo Período Legislativo, Acta del 17 de mayo de 1860.
- N° 013 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos.** Congreso Legislativo Federal –Actas de Paraná-. **Presidente de la Confederación Argentina. Santiago Derqui (1860- 1861).** –SDeIA, DRAYAU-
8vo Período Legislativo, Acta del 12 de mayo de 1861.
- N° 014 Legislación Extranjera. Banco de Datos Genéticos.** – SDeIE, DleIE.
- N° 015 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos.** Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Instalación-. **Gobernador de la Provincia de Buenos Aires y Encargado del Poder**

³⁴ **SDeIA:** SUBDIRECCIÓN DOCUMENTACIÓN E INFORMACIÓN ARGENTINA. **DleIA:** DEPARTAMENTO INVESTIGACIÓN E INFORMACIÓN ARGENTINA.

³⁵ **SDeIE:** SUBDIRECCIÓN DOCUMENTACIÓN E INFORMACIÓN EXTRANJERA. **DleIE:** DEPARTAMENTO INVESTIGACIÓN E INFORMACIÓN EXTRANJERA.

³⁶ **SDeIE:** SUBDIRECCIÓN DOCUMENTACIÓN E INFORMACIÓN EXTRANJERA. **DREyAU:** DEPARTAMENTO REFERENCIA EXTRANJERA Y ATENCIÓN AL USUARIO.

Ejecutivo nacional. Bartolomé Mitre (1862- 1868). –SDeIA, DRAYAU-

9no Período Legislativo, Acta del 25 de mayo de 1862.

N° 016 Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos.* Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Instalación-. **Presidente de la República Argentina. Bartolomé Mitre (1862- 1868).** –SDeIA, DRAYAU-

10mo Período Legislativo, Acta del 05 de mayo de 1863.

N° 017 Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos.* Congreso Legislativo de la Nación –Acta de la Apertura-. **Presidente de la República Argentina. Bartolomé Mitre (1862- 1868).** –SDeIA, DRAYAU-

11er Período Legislativo, Acta del 12 de mayo de 1864.

N° 018 Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos.* Congreso Legislativo de la Nación –Acta de la Apertura-. **Presidente de la República Argentina. Bartolomé Mitre (1862- 1868).** –SDeIA, DRAYAU-

12do Período Legislativo, Acta del 1° de mayo de 1865.

N° 019 Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos.* Congreso Legislativo de la Nación –Acta de la Apertura-. **Vicepresidente de la República en ejercicio del Poder Ejecutivo nacional. Marcos Paz (1866).** –SDeIA, DRAYAU-

13er Período Legislativo, Acta del 6 de mayo de 1866.

N° 020 Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos.* Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. **Presidente de la República Argentina. Bartolomé Mitre (1862- 1868).** –SDeIA, DRAYAU-

14to Período Legislativo, Acta del 2 de junio de 1867.

N° 021 Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos.* Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. **Presidente de la República Argentina. Bartolomé Mitre (1862- 1868).** –SDeIA, DRAYAU-

15to Período Legislativo, Acta del 18 de mayo de 1868.

- N° 022 **Actualidad Legislativa Extranjera. América Latina, Enero-Marzo - 2013.** – SDeIE, DleIE-
- N° 023 **Legislación Extranjera. Aborto.** – SDeIE, DleIE.
- N° 024 **Tratados Internacionales – América Latina – 2011-2012.** SDeIE, DleIE.
- N° 025 **Actualidad Legislativa Extranjera. Europa y Estados Unidos, Enero-Junio - 2013.** – SDeIE, DleIE
- N° 026 **Actualidad Legislativa Extranjera. América Latina, Abril-Junio – 2013.** SDeIE, DleIE
- N° 027 **Decretos de Necesidad y Urgencia. Legislación Nacional. Doctrina y Jurisprudencia. Actualización 2011-2012.** –SDeIA, DleIA
- N° 028 **Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos.** Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. **Presidente de la República Argentina. Domingo Faustino Sarmiento (1868- 1874).** –SDeIA, DRAYAU-
- 16to Período Legislativo, Acta del 5 de mayo de 1869.
- N° 029 **Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos.** Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. **Presidente de la República Argentina. Domingo Faustino Sarmiento (1868- 1874).** –SDeIA, DRAYAU-
- 17mo Período Legislativo, Acta del 15 de mayo de 1870.
- N° 030 **Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos.** Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. **Presidente de la República Argentina. Domingo Faustino Sarmiento (1868- 1874).** –SDeIA, DRAYAU-
- 18vo Período Legislativo, Acta del 4 de julio de 1871.
- N° 031 **Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos.** Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. **Presidente de la República Argentina. Domingo Faustino Sarmiento (1868- 1874).** –SDeIA, DRAYAU-
- 19no Período Legislativo, Acta del 6 de mayo de 1872.
- N° 032 **Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos.** Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. **Presidente de la**

República Argentina. Domingo Faustino Sarmiento (1868- 1874). –SDeIA, DRAYAU-

20mo Período Legislativo, Acta del 11 de mayo de 1873.

N° 033 Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos.* Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. **Presidente de la República Argentina. Domingo Faustino Sarmiento (1868- 1874).** –SDeIA, DRAYAU-

21er Período Legislativo, Acta del 13 de mayo de 1874.

N° 034 Legislación Extranjera. *Régimen Penal de Menores.* – SDeIE, DleIE.

N° 035 Proyecto de Código Civil y Comercial de la Nación. *Responsabilidad Civil. Doctrina.* – SDeIA, DleIA-

N° 036 Legislación Extranjera. *Proyecto de Código Civil y Comercial de la Nación. Adopción, Derechos del Consumidor, Divorcio Incausado, Propiedad Comunitaria Indígena, Responsabilidad Civil del Estado, Sociedades Unipersonales y Técnicas de Reproducción Humana Asistida.* – SDeIE, DleIE.

N° 037 Actualidad Legislativa Extranjera. *América Latina, Julio-Septiembre – 2013.* SDeIE, DleIE

Año II

N° 038 Actualidad Legislativa Extranjera. *América Latina, Octubre - Diciembre – 2013.* SDeIE, DleIE

N° 039 Actualidad Legislativa Extranjera. *Europa y Estados Unidos, Julio - Diciembre – 2013.* SDeIE, DleIE

N° 040 Trata de Personas y Delitos Conexos. Tratados, Acuerdos y Convenios Internacionales. Legislación Nacional. Doctrina y Jurisprudencia. – Marzo 2014 – SDeIA, DleIA y DTNJA³⁷-

N° 041 Legislación Extranjera. *Residuos Sólidos.* - SDeIE, DleIE.

N° 042 Legislación Extranjera. *Hidrocarburos.* - SDeIE, DleIE.

N° 043 Actualidad Legislativa Extranjera. *América Latina, Enero - Marzo – 2014.* SDeIE, DleIE.

³⁷ SDeIA: SUBDIRECCIÓN DOCUMENTACIÓN E INFORMACIÓN ARGENTINA. DleIA: DEPARTAMENTO INVESTIGACIÓN E INFORMACIÓN ARGENTINA. DTNJA: DEPARTAMENTO TRATAMIENTO NORMAS JURÍDICAS ARGENTINAS.

- N° 044 **Legislación Extranjera. *Trata de Personas.*** - SDeIE, DleIE.
- N° 045 **Legislación Extranjera. *Uso Racional de la Energía y su Tratamiento en la Educación.*** - SDeIE, DleIE.
- N° 046 **Legislación Extranjera. *Contaminación Acústica.*** - SDeIE, DleIE.
- N° 047 **Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. Presidente de la República Argentina. Nicolás Avellaneda (1874- 1880).*** –SDeIA, DRAYAU-22do Período Legislativo, Acta del 8 de mayo de 1875.
- N° 048 **Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. Presidente de la República Argentina. Nicolás Avellaneda (1874- 1880).*** –SDeIA, DRAYAU-23er Período Legislativo, Acta del 6 de mayo de 1876.
- N° 049 **Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. Presidente de la República Argentina. Nicolás Avellaneda (1874- 1880).*** –SDeIA, DRAYAU-24to Período Legislativo, Acta del 4 de mayo de 1877.
- N° 050 **Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. Presidente de la República Argentina. Nicolás Avellaneda (1874- 1880).*** –SDeIA, DRAYAU-25to Período Legislativo, Acta del 6 de mayo de 1878.
- N° 051 **Mensajes presidenciales. *Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. Presidente de la República Argentina. Nicolás Avellaneda (1874- 1880).*** –SDeIA, DRAYAU-26to Período Legislativo, Acta del 5 de mayo de 1879.
- N° 052 **Actualidad Legislativa Extranjera. *América Latina, Abril – Junio – 2014.*** SDeIE, DleIE.
- N° 053 **Actualidad Legislativa Extranjera. *Europa y Estados Unidos, Enero – Junio – 2014.*** SDeIE, DleIE.
- N° 054 **Legislación Nacional. *Período 2011- 2013. Ordenamiento Temático. Actualización.*** –SDeIA, DleIA-
- N° 055 **Legislación Extranjera. *Drones.*** - SDeIE, DleIE.
- N°056 **Seguro Ambiental – Gestión de PCB’s. *Legislación Nacional. Doctrina y Jurisprudencia.*** –SDeIA, DleIA.
- N° 057 **Legislación Extranjera. *Juicio por Jurados.*** - SDeIE, DleIE.

- N° 058 Proyecto de Código Civil y Comercial de la Nación. *Contratos. Doctrina y Jurisprudencia.* - SDeIA, DleIA.
- N° 059 Código Civil y Comercial de la Nación. *Contratos. Doctrina y Jurisprudencia.* SDeIA, DleIA.
- N° 060 Tratados Internacionales. *América Latina. 2013* - SDeIE, DleIE.
- N° 061 Actualidad Legislativa Extranjera. *América Latina, Julio - Septiembre – 2014.* SDeIE, DleIE.
- N° 062 Legislación extranjera. *Agua Potable – Consumo Domiciliario* - SDeIE, DleIE.
- N° 063 Legislación extranjera. *Delitos Informáticos* - SDeIE, DleIE.
- N° 064 Régimen patrimonial del matrimonio. *Doctrina y Jurisprudencia.* - SDeIA, DleIA

Año III

- N° 065 Legislación extranjera. *Servicios de Inteligencia* - SDeIE, DleIE.
- N° 066 Actualidad Legislativa Extranjera. *América Latina, Octubre - Diciembre – 2014.* - SDeIE, DleIE.
- N° 067 Actualidad Legislativa Extranjera. *Europa y Estados Unidos, Julio-Diciembre – 2014.* SDeIE, DleIE.
- N° 068 Legislación Extranjera. *Femicidio y Violencia Doméstica* - SDeIE, DleIE.
- N° 069 Legislación Extranjera. *Vehículos Eléctricos* - SDeIE, DleIE.
- N° 070 Actualidad Legislativa Extranjera. *América Latina, Enero- Marzo – 2015.* - SDeIE, DleIE.
- N° 071 Tratados Internacionales. *América Latina. 2014* - SDeIE, DleIE.
- N° 072 Decretos de Necesidad y Urgencia. *Legislación Nacional. Doctrina y Jurisprudencia. 1994-2014.* –SDeIA, DleIA
- N° 073 Actualidad Legislativa Extranjera. *América Latina, Abril - Junio – 2015.* - SDeIE, DleIE.

- N° 074 Actualidad Legislativa Extranjera. Europa y Estados Unidos, Enero – Junio - 2015.** SDeIE, DleIE.
- N° 075 Legislación Extranjera. Violencia en Espectáculos Deportivos -** SDeIE, DleIE.
- N° 076 Código Civil y Comercial de la Nación. Prescripción y Caducidad. Doctrina y Jurisprudencia.** –SDeIA, DleIA-
- N° 077 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. Presidente de la República Argentina. Nicolás Avellaneda (1874- 1880).** –SDeIA, DRAYAU- 27mo Período Legislativo, Acta de mayo de 1880.
- N° 078 Legislación Extranjera. Pornografía Infantil -** SDeIE, DleIE.
- N° 079 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina. Presidente de la Nación Argentina Julio Argentino Roca (1880-1886).** –SDeIA, DRAYAU- 28vo Período Legislativo, Acta del 8 de mayo de 1881.
- N° 080 Legislación Extranjera. Voto Electrónico -** SDeIE, DleIE.
- N° 081 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. Presidente de la República Argentina. Julio Argentino Roca (1880- 1886).** –SDeIA, DRAYAU- 29no Período Legislativo, Acta del 7 de mayo de 1882.
- N° 082 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. Presidente de la República Argentina. Julio Argentino Roca (1880- 1886).** –SDeIA, DRAYAU- 30mo Período Legislativo, Acta del 4 de mayo de 1883.
- N° 083 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. Presidente de la**

República Argentina. Julio Argentino Roca (1880- 1886). –SDeIA, DRAYAU-31er Período Legislativo, Acta del 6 de mayo de 1884.

N° 084 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. Presidente de la República Argentina. Julio Argentino Roca (1880- 1886). –SDeIA, DRAYAU-32do Período Legislativo, Acta del 7 de mayo de 1885.

N° 085 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. Presidente de la República Argentina. Julio Argentino Roca (1880- 1886). –SDeIA, DRAYAU-33er Período Legislativo, Acta del 10 de mayo de 1886.

N° 086 Legislación Extranjera. Protección de Animales de Compañía. - SDeIE, DleIE

N° 087 Decretos Secretos y Reservados Publicación Conforme DECRETO N° 2.103/12. – Publicados durante el año 2013. - SDeIA, DleIA.

N° 088 Legislación Nacional y Extranjera. Derecho de autor y Tratado de Marrakech.- SDeIE, DleIE; SDeIA, DleIA

N° 089 Actualidad Legislativa Extranjera. América Latina, Julio - Septiembre – 2015. - SDeIE, DleIE.

N° 090 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. **Presidente de la República Argentina. Miguel Juárez Celman (1886- 1890).** –SDeIA, DRAYAU- 34to Período Legislativo, Acta del 09 de mayo de 1887.

N° 091 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos. Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. **Presidente de la República Argentina. Miguel Juárez Celman (1886- 1890).** –SDeIA, DRAYAU- 35to Período Legislativo, Acta del 08 de mayo de 1888.

N° 092 Legislación Extranjera. Cambio Climático. - SDeIE, DleIE

Año IV

- N° 093 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos.** Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. **Presidente de la República Argentina. Miguel Juárez Celman (1886- 1890).** –SDeIA, DRAYAU-
36to Período Legislativo, Acta del 06 de mayo de 1889.
- N°094 Mensajes presidenciales. Apertura de los períodos legislativos.** Congreso Legislativo de la Nación Argentina –Acta de la Apertura-. **Presidente de la República Argentina. Miguel Juárez Celman (1886- 1890).** –SDeIA, DRAYAU-
37mo Período Legislativo, Acta del 10 de mayo de 1890.
- N° 095 Actualidad Legislativa Extranjera. Europa y Estados Unidos, Julio - Diciembre - 2015.** SDeIE, DleIE.
- N° 096 Actualidad Legislativa Extranjera. América Latina, Octubre - Diciembre - 2015.** SDeIE, DleIE.
- N° 097 Legislación Extranjera.** Corrupción y Acceso a la Información. - SDeIE, DleIE.
- N° 098 Legislación Extranjera.** Compras y Obras Públicas. - SDeIE, DleIE.
- N° 099 Corrupción. Legislación Nacional. Antecedentes Parlamentarios. Doctrina y Jurisprudencia.** –SDeIA, DleIA, DRAYAU-.
- N° 100 Actualidad Legislativa Extranjera. América Latina, Enero - Marzo - 2016.**
SDeIE, DleIE.
- N° 101 Legislación Extranjera.** Juegos de Azar, Casinos y Tragamonedas. - SDeIE, DleIE.
- N° 102 Movilidad Previsional. Legislación Nacional. Antecedentes Parlamentarios. Doctrina y Jurisprudencia.** –SDeIA, DleIA, DRAYAU-.
- N° 103 Legislación Extranjera.** Firma Digital y Gobierno Electrónico. - SDeIE, DleIE.
- N° 104 Legislación Extranjera.** Narcotráfico y Derribo de Aviones. - SDeIE, DleIE.
- N° 105 Actualidad Legislativa Extranjera. Europa y Estados Unidos, Enero – Junio 2016.** SDeIE, DleIE.